

Teningen Nachrichten

www.teningen.de



Amtsblatt der Gemeinde Teningen

42. Jahrgang – Nr. 35

Mittwoch, 31. August 2016

Einwohnerzahl: 11.550

Grußwort zum 23. Teningen Gassenfest

2. bis 4. September 2016

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,
liebe Gäste in Teningen,

zum 23. Mal öffnet das Teningen Gassenfest seine Türen, öffnen die Höfe, Buden und Stände. Das Unterdorf wird an diesem Wochenende zum Herz von Teningen, ja zum Mittelpunkt der Region.

Gemeinsam feiern gehört zu den schönsten Dingen, die es gibt. Hier wird Gemeinsamkeit gelebt. Dieser Zusammenhalt zeichnet uns aus. Natürlich gibt es im Alltag Interessengegensätze, wie auch im Privatleben, im Beruf und auch in der Gemeinde. Diese fair zu lösen und gemeinsam danach ein Viertele zu trinken, das ist Lebensart! Das fällt nicht immer leicht. So ist ein Fest auch eine Gelegenheit, dem Miesepeter in uns, aber auch dem neben uns, die rote Karte zu zeigen! An diesem Wochenende regieren Freude und Genuss!

Raus auf die Straße und unsere Lebensart genießen ist ein effektives Bekenntnis gegen lähmende Angst und Entsetzen, die uns 2016 leider überall begleiten. Es ist gelebte Vielfalt und Miteinander. Wer durch leere Gassen geht, kann die Vielfalt und Schönheit des Lebens nur erahnen. Doch wenn wir uns alle begegnen, erleben wir, wie bunt und vielfältig unsere Gemeinde ist. Der Sportverein neben dem kulturellen Verein, die Besucher aus der Nachbarschaft und aus der Ferne, urbadische Alteingesessene und Neubürger, auch mit ausländischen Wurzeln, um nur einige Beispiele zu nennen. Wie sehr bereichert dies doch unser Leben!

Dass dieses Fest so stattfinden kann, verdanken wir in erster Linie engagierten Menschen unserer Gemeinde. Den aktiven Mitgliedern der beteiligten Vereine sowie den Organisatoren Erika Gebhardt und Thomas Köbele danke ich für ihre Bereitschaft, auch dieses Jahr wieder ein buntes Fest für die ganze Familie mit Unterhaltung vom Feinsten auszurichten. Ebenso gilt mein Dank

- den Anliegern des Festgeländes für ihr Verständnis,
- den Eigentümern, die ihre Grundstücke und Höfe zur Verfügung stellen,
- den Behörden für ihre Unterstützung,
- der Verwaltung und dem Bauhof für die zusätzlichen Aufgaben,
- allen Helferinnen und Helfern, den Vereinen und allen, die dieses schöne Straßenfest unterstützen und es erst möglich machen, und nicht zuletzt
- den Gästen für ihren Besuch.

Ich wünsche allen Beteiligten und allen Gästen ein gelingendes Fest sowie ein paar Stunden voller Spaß, Ablenkung und guter Laune.

Herzlichst, Ihr

Heinz-Rudolf Hagenacker
Bürgermeister und Schirmherr

Nähere Informationen auf den Seiten 3 bis 6

Verwaltung auf einen Blick

Rathaus Teningen

Kontakt

Riegeler Straße 12, 79331 Teningen
 Telefon 07641 / 5806-0
 Fax 07641 / 5806-80
 E-Mail info@teningen.de
 Internet www.teningen.de

Öffnungszeiten: Mo., Di., Mi. 8-12 und 14-16 Uhr, Do. 14-16 Uhr, Fr. 8-12.30 Uhr

Bürgermeister

Sprechzeiten des Bürgermeisters

Während der Sommerferien finden keine Bürgermeistersprechstunden statt (bis 11. September).

Ortsverwaltungen

Verwaltungsstelle Köndringen

Hauptstraße 20 – Selina Waizmann
 Telefon 07641 / 8725
 Fax 07641 / 8613
 Öffnungszeiten: Mo., Mi., Fr. 8–12 Uhr.

Verwaltungsstelle Nimburg

Langstraße 1 – Simone Bockstahler
 Telefon 07663 / 9315-0
 Fax 07663 / 9315-15
 Öffnungszeiten: Di. 8–12 Uhr und 14–16 Uhr, Do. 14–16 Uhr

Ortschaftsamt Heimbach

Köndringer Straße 10, Herbert Luckmann (Ortsvorsteher), Kathrin Trenkle
 Telefon 07641 / 8707
 Fax 07641 / 48458
 Öffnungszeiten: Mo. 9-12 Uhr. Di. geschlossen. Mi. 9-12 Uhr. Do. 9-12 Uhr. Fr. 9-12 Uhr.

Außerhalb dieser Dienstzeiten kann man sich in dringenden Fällen an das Rathaus in Teningen wenden.

Bürgerinformation

Abfallservice

Gelber Sack

Freitag, 2.9.: alle Ortsteile

Recyclinghof Teningen

Öffnungszeiten: donnerstags von 16.30 bis 18.30 Uhr und samstags von 9 bis 13 Uhr.

Grünschnittentsorgung

Öffnungszeiten: Kompostplatz bei der Firma ROM in Teningen: Täglich: 9 bis 12 Uhr, 15 bis 17 Uhr; Donnerstag: 9 bis 12 Uhr, 15 bis 18.30 Uhr; Samstag: 8.30 bis 14 Uhr.

Impressum

Herausgeber: Gemeindeverwaltung Teningen, Verantwortlich für den Inhalt: Bürgermeister Heinz-Rudolf Hagenacker, Teningen
 Auflage: 6.105 Exemplare. **Verteilung:** Jeden Mittwoch als Beilage in der Wochenzeitung Emmendinger Tor in allen Haushalten der Gemeinde Teningen.
Technische Herstellung, Satz und Layout: Wochenzeitungen am Oberrhein Verlags-GmbH, Denzlinger Straße 42, 79312 Emmendingen, Telefon 0 76 41 / 93 80 - 0. Es gilt die Anzeigenpreisliste vom 1. Januar 2016. Anzeigenverkauf nur über die Wochenzeitungen am Oberrhein Verlags-GmbH.
Druck: Freiburger Druck GmbH + Co. KG, Unterwerkstraße, 79106 Freiburg.

Grünschnittsammelplatz

Teningen Oberdorf/Heidenhof, Nimburg und Heimbach: jeden 1. Samstag im Monat von 10 bis 12 Uhr. Bindematerial bei der Anlieferung auf dem Grünschnittsammelplatz bitte entfernen.

Dienste

Störungen in der Wasserversorgung

Rufbereitschaft außerhalb der Dienstzeit, Tel. 0175 / 7 22 54 27

NetzeBW Störungsdienst Strom

Telefon 0800 / 3629-477

Bereitschaftsdienste

In Notfällen ist der Bereitschaftsdienst der Apotheken unter Tel. 0 18 05 / 1 92 92-320 (DRK-Kreisstelle Emmendingen) zu erfahren. Seit dem 27. Mai 2015 gilt die bundesweit einheitliche Rufnummer für den ärztlichen Bereitschaftsdienst 116117. Die Dienste der Zahnärzte hören Sie unter der zahnärztlichen Notrufnummer 01 80 / 3 222 555-70.

Apotheken-Notdienst

Samstag, 3.9.:

Central-Apotheke, Theodor-Ludwig-Straße 11, 79312 Emmendingen, Telefon 07641 / 914170, Fax 07641 / 914179.

Rathaus-Apotheke, Hauptstraße 70, 79215 Elzach, Telefon 07682 / 1717, Fax 07682 / 6223.

Sonntag, 4.9.:

Kandel-Apotheke im Gesundheitszentrum, Fabrik Sonntag 5A, 79183 Waldkirch, Breisgau, Telefon 07681 / 4925250, Fax 07681 / 4925260.

Paracelsus-Apotheke, Schwarzwaldstraße 3, 79211 Denzlingen, Telefon 07666 / 2392, Fax 07666 / 949792.

Hilfetelefon Gewalt gegen Frauen

Telefon 08000 / 116016

Fachstelle Sucht

Beratung Behandlung Prävention, Hebelstraße 27, 79312 Emmendingen, Telefon 07641 / 933589-0. Montag bis Freitag 8 bis 12 Uhr und 13 bis 16 Uhr, Dienstag ab 11 Uhr, Mittwoch bis 18 Uhr; Erstsprechstunden Mittwoch 16 bis 17 Uhr und Donnerstag 11 bis 12 Uhr.

Notruf-Fax

nur für Hör- u. Sprachgeschädigte: Fax 07641 / 4601-77 (Rettungs- und Feuerwehrleitstelle)

DRK-Behinderten-Fahrdienst

Anmeldungen Montag bis Freitag von 8 bis 12 Uhr, Wochenendfahrten bis Donnerstag 12 Uhr – Telefon 0 76 41 / 46 01-29

Notfallpraxis am Kreiskrankenhaus Emmendingen

Öffnungszeiten: Samstag, Sonn- und Feiertag von 9 bis 21 Uhr sowie Mittwoch und Freitag von 16 bis 20 Uhr. Rufnummer Ärztlicher Bereitschaftsdienst: 116117.

Kinderärztlicher Notfalldienst:

0180 / 6076111

Die Rufnummer für den kinderärztlichen Notfalldienst im Landkreis Emmendingen ändert sich: 0180/6076111 (statt bisher: 0761/80998099).

Augenärztlicher Notfalldienst

Landkreis Emmendingen, Tel. 0180 / 6075311

Tierärztlicher Notfalldienst

Der tierärztliche Notfalldienst kann unter der Telefonnr.: 07667 / 9430810 erfragt werden.

Kirchl. Sozialstation Stephanus Teningen

Tscheulinstraße 4, Telefon 07641 / 1484, Fax 07641 / 55707, E-Mail: Info@sst-teningen.de. Pflegenotruf: 0176 / 14840110
 Geschäfts- u. Pflegedienstleitung: Gabi Bürklin
 Pflegedienstleitung: Angela Müller

Hospizdienst

Emmendingen-Teningen-Freiamt

Mitarbeiter und Mitarbeiterinnen des Hospizdienstes begleiten schwerkranke Menschen in ihrer letzten Lebenszeit sowie deren Angehörige. Sie kommen nach Hause, ins Pflegeheim, ins Betreute Wohnen und ins Krankenhaus. Der Dienst ist ehrenamtlich und somit kostenfrei. Erreichbar ist der Hospizdienst: Tel. 07641 / 44001.

Pflegestützpunkt, Seniorenbüro und Betreuungsbeförderung des Landkreises Emmendingen

Markgrafenstraße 8 in Emmendingen, Telefon 07641 / 451-3091, E-Mail: pflegestuetzpunkt@landkreis-emmendingen.de. Der Zugang ist barrierefrei.

Kulturelles

Gemeindebücherei in der Zehntscheuer Teningen, Bahlinger Straße 30, 79331 Teningen, Telefon 07641 / 934581.

Sommeröffnungszeiten bis 2. September: Dienstag und Donnerstag von 14.30 bis 19 Uhr; Mittwoch von 9 bis 13 Uhr.

Förderverein Anwesen Menton / Heimatmuseum Menton:

Wegen des Jubiläums ist das Museum im September nur am Sonntag, 11. September, geöffnet. Sonder- oder Gruppenführungen nach Terminabsprache bitte bei der Gemeinde Teningen, Telefon 07641 / 5806-36. Für die traditionellen Veranstaltungen bitte die Medien beachten.

Rebay-Haus Teningen, Emmendinger Str. 11: Das Museum erinnert an die Gründungsdirektorin des Guggenheimmuseums New York. **Sommerpause bis 11. 9.** Führungen außerhalb dieser Zeit über E-Mail: rebay-foerderverein@t-online.de oder Gemeindeverwaltung Teningen, Telefon 07641 / 5806-36. Homepage: www.hilla-rebay.de.

Redaktionsschluss

Montag, 15 Uhr (wenn Feiertag Freitag, um 10 Uhr). Telefon 58 06-45, Fax 58 06-81, E-Mail: amtsblatt@teningen.de

Anzeigenschluss / Anzeigenannahme

Montag, 12 Uhr

(wenn Feiertag, Freitag, um 12 Uhr)

Anzeigenannahme: Wochenzeitungen am Oberrhein Verlags-GmbH, Denzlinger Str. 42, Emmendingen, Tel. 0 76 41 / 93 80 - 0, E-Mail: anzeigen@wzo-nord.de, Fax 076 41 / 93 80 - 50



Die Verwaltung informiert

» Während der Sommerferien

Keine Donnerstagabend-Sprechstunde

Während der Schulferien (bis 11. September) findet im Rathaus Teningen, bei den Verwaltungsstellen Köndringen und Nimburg sowie beim Ortschaftsamt Heimbach donnerstags von 16 bis 18 Uhr keine Sprechstunde statt.

» Von Freitag bis Sonntag im Unterdorf

Dreizehn Vereine gestalten das 23. Teninger Gassenfest

Zu einer kulinarischen Festmeile mit buntem Unterhaltungsprogramm wird von diesem Freitag bis Sonntag, 2. bis 4. September, die Bahlinger Straße umgewandelt, wenn zum 23. Mal das Teninger Gassenfest auf dem Programm steht. Dreizehn Vereine werden sich in den liebevoll gestalteten Höfen und an den Buden und Ständen um das Wohl der Besucherinnen und Besucher kümmern.

Der traditionelle Fassanstich durch Bürgermeister Heinz-Rudolf Hagenacker am Freitag um 18 Uhr bedeutet den Startschuss für das beliebte Straßenfest, das seit 1972 im zweijährigen Rhythmus gefeiert wird. Musikalisch umrahmt wird die Eröffnungszeremonie vom Historischen Fanfarenzug der Freiwilligen Feuerwehr Teningen.

Das Angebot der Vereine kann sich wie immer sehen lassen. Es reicht von Steaks und Sauerbraten bei der Musik- und Feuerwehrkapelle über die gegrillte Schweinshaxe des Fanfarenzuges und Kesselfleisch sowie Schnitzel der Feuerwehr bis zum Gyros der Dübbaggeischder. Beim Gesangverein Teningen gibt es unter anderem wieder den legendären Zwiebelkuchen, beim Gesangverein Köndringen das Bier von der Köndringer Dorfbrauerei und bei der Akkordeonspielgemeinschaft Schupfnudeln mit Sauerkraut sowie Waffeln und Crêpes.

Einen neuen Standort hat der Teninger Ortsverein des Deutschen Roten Kreuzes gewählt. Er ist nicht mehr mit einem Zelt neben der Viktor-von-Scheffel-Schule untergebracht, sondern im Storchenhof in der Bahlinger Straße 25. Das Speisenangebot des DRK hat sich jedoch nicht verändert; dort gibt es unter anderem auch diesmal wieder die beliebte Nudelsuppe sowie Rindfleisch mit Beilagen.

Nach einer kurzen Pause wieder mit dabei ist der Tischtennisclub Köndringen, der im Hof der Bruderhaus Diakonie Flammkuchen und Striebele anbietet wird.

Abgerundet wird das Angebot vom FC Teningen mit seinem Sekt- und Bierstand, von der Abteilung Tischtennis des TuS Teningen mit ihrem Weinrondell und vom Jugendtreff, bei dem es in seinem Zelt im Hof der Viktor-von-Scheffel-Schule verschiedene Getränke gibt und in dem sich vor allem die jungen Festbesucher bei den legendären Discopartys sicher wieder wohlfühlen werden.

Das Rahmenprogramm: Auch bei diesem Gassenfest laufen die organisatorischen Fäden bei Erika Gebhardt und Thomas Köbele zusammen, die sich sicher sind, wieder eine attraktive Veranstaltung auf die Beine gestellt zu haben. Dafür soll auch ein abwechslungsreiches Rahmenprogramm sorgen. An allen drei Festtagen gibt es bei der Musik- und Feuerwehrkapelle musikalische Unterhaltung, ebenso hat die Feuerwehr Unterhaltungsbands verpflichtet. Für die Kleinen dreht sich im Hof der Viktor-von-Scheffel-Schule das Karussell, zusätzlich wird es

beim DRK, bei den Dübbaggeischdern und im Jugendtreff Spiel- und Schminkangebote geben. Im Zelt des Fanfarenzuges ist am Samstagabend der Auftritt des Fanfarenzuges Heidelberg eingeplant.

Die sportpädagogische Abteilung der SG Köndringen/Teningen, die SpoFunnis, bieten am Samstag und Sonntag jeweils von 11 bis 20 Uhr eine Kinderbetreuung mit Geschicklichkeitsspielen, Jedermann-Zielschießen und einem Gassenfestquiz an.

Die Öffnungszeiten: Die Höfe und Festzelte sind am Freitag ab 18 Uhr und am Samstag und Sonntag jeweils ab 11 Uhr geöffnet. Am Sonntagmorgen findet um 10 Uhr im Zelt der Musik- und Feuerwehrkapelle ein ökumenischer Gottesdienst statt.

Der Service – umweltfreundlich zum Gassenfest: Damit man das Bier und den Wein auch wirklich genießen und oben- und unten noch etwas für die Umwelt tun kann, wird von der Gemeinde Teningen als besonderer Service an allen drei Tagen der Citybus und für die Ortsteile Landeck und Bottingen das Anruf-Sammel-Taxi (AST) eingesetzt. Der Fahrpreis beträgt sowohl im Citybus wie auch im AST 1,50 Euro. Kinder bis zwölf Jahre fahren kostenlos mit (Fahrplan siehe Seite 6).

Am Freitag und Samstag kann man das Gassenfest aus den Umlandgemeinden mit SWEG-Bussen erreichen, wobei zwei Sonderlinien eingerichtet werden.

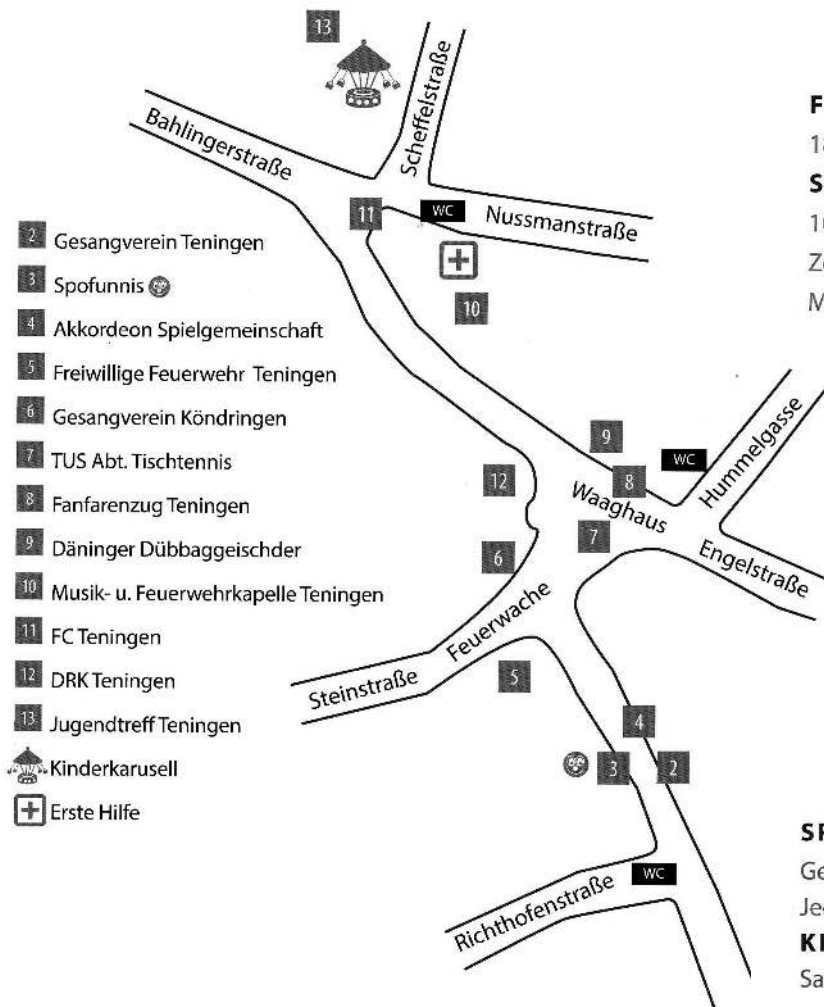
Die Linie 1 fährt an beiden Tagen folgende Orte an: Malterdingen (Hecklinger Straße: 19 und 20.30 Uhr), Köndringen (Schule: 19.05 und 20.35 Uhr; Blochmatten: 19.07 und 20.37 Uhr) und Emmendingen (ZOB, Bussteig 7: 19.15 und 20.45 Uhr). Am Teninger Rathaus kommt man um 19.30 beziehungsweise 21 Uhr an. Von dort sind es nur wenige Schritte bis zum Festgelände. Die Rückfahrt von der Bushaltestelle am Rathaus erfolgt um 0.00, 1.30 und 3 Uhr.

Die Linie 2 fährt wie folgt: Endingen (Bahnhof, 19.45 und 21.15 Uhr), Riegel (Mithras-Tempel 19.50 und 21.20 Uhr), Bahlingen (Friedensplatz, 19.55 und 21.25 Uhr), Eichstetten (Kaiserstuhleck, 20 und 21.30 Uhr; das Ziel „Rathaus Teningen“ wird um 20.10 beziehungsweise 21.40 Uhr erreicht. Dort ist auch die Rückfahrt um 23.15, 0.45 und 2.15 Uhr vorgesehen.

Der Fahrpreis pro Person und Fahrt beträgt drei Euro. Kinder bis zwölf Jahre in Begleitung Erwachsener fahren kostenlos mit. Die Verbundtarife des Regio-Verkehrsverbundes Freiburg (RVF) werden nicht anerkannt.

Auf einen Blick – die teilnehmenden Vereine und ihr Angebot:

Musik- und Feuerwehrkapelle: Steaks mit Salat oder Brot, Pommes frites, Winzerweckle, Salatteller, Sauerbraten mit Beilagen (Sonntag), Kaffee und Kuchen (Samstag und Sonntag), Wein- und Sektstand, Cocktail- und Likörstand. **Deutsches Rotes Kreuz:** Nudelsuppe, Rindfleisch mit Beilagen, Spätzle mit Soße, badischer Rindfleisch-Döner mit Dip, Kaffee und Kuchen. **Jugendtreff:** Getränke, Disco-Party, Kinderschminken und Waffeln (Samstag und Sonntag). **Fanfarenzug:** gegrillte Schweinshaxe, badisches Schäufele, Kartoffelsalat, Champignons in Bierteig, Barbetrieb in der Landsknechtschenke mit heißem Sliwowitz (Obstbrand aus Pflaumen), Met (Honigwein), Starkbier und Schmalzbrot. **Feuerwehr:** Kesselfleisch, Schnitzel, Pommes frites, Kartoffelsalat, Schaschlik, Currywurst, Rahmkuchen. **Gesangverein Teningen:** Zwiebelkuchen, Neuer Wein, Kaffee und Kuchen. **Däninger Dübbaggeischder:** Fleisch nach Gyrosart im Fladenbrot oder mit Zaziki und Brägele, Wurstsalat, Bibiliskäs und Brägele, Pommes frites, Weißwurst und Brezeln, Likörstand, Pulled Pork und Pulled Beef (Sonntag). **Gesangverein Köndringen:** Grillwurst, Schinkenweckle, Köndringer Bier. **TTC Köndringen:** Flammkuchen, Striebele. **Akkordeon-Spielgemeinschaft:** Waffeln, Crêpes, Schupfnudeln mit Sauerkraut, diverse Schnäpse, Weinrondell. **TuS Teningen, Abteilung Tischtennis:** Weinrondell, gegrillte Antipasti. **FC Teningen:** Sekt, Bier, Brezeln, Landjäger, Pfefferbeißer.

**FREITAG 02. SEPTEMBER**

18 Uhr Eröffnung Fanfarenzug

SONNTAG 04. SEPTEMBER

10 Uhr Ökumenischer Gottesdienst
Zelt der Musik- u. Feuerwehrkapelle,
Musikalisches Rahmenprogramm

SPOFUNNIS

Geschicklichkeitsspiele, Gassenfestquiz
Jedermann Zielschießen

KINDERBETREUUNG

Samstag & Sonntag 11 bis 20 Uhr

Folgende Vereine gestalten das Gassenfest & halten eine Fülle an kulinarischen Leckerbissen & Aktionen bereit:

MUSIK & FEUERWEHRKAPELLE

Speisen: Steaks mit Brot oder Salat - Pommes Frites - Winzerweckle - Salatteller - Wein & Sektstand - Cocktail & Likörstand

Sonntag: Sauerbraten mit Beilagen - an beiden Tagen Kaffee & Kuchen

Sonntag: 10.00 Uhr Ökumenischer Gottesdienst, Musikalisches Rahmenprogramm

DRK TENINGEN

Speisen: Nudelsuppe, Rindfleisch mit Beilagen - Spätzle mit Sauce - Badischer Rindfleisch Döner mit Dip - Kaffee & Kuchen

Sonntag: Kinderspiele - Projekt „Stifte stiften“

JUGENDTREFF

Getränke, Disco Party - an beiden Tagen Kinderschminken & Waffeln

FANFARENZUG

Speisen: Gegrillte Schweinehaxe - Badisches Schäufele - Kartoffelsalat, Champignon in Bierteig, Barbetrieb

Landsknechtschänke: "Heißer Slibowitz", Met, Starkbier & Schmalzbrot

Programm: Freitag 18.00 Uhr Gassenfesteröffnung - Auftritt Fanfarenzug Heidelberg

FEUERWEHR TENINGEN

Speisen: Kesselfleisch, Schnitzel, Pommes, Kartoffelsalat, Schaschlik, Currywurst, Rahmkuchen
Programm: Musikkapelle im Hof

GESANGVEREIN TENINGEN

Speisen: Zwiebelkuchen - Neuer Wein - Kaffee & Kuchen

DÄNINGER DÜBBAGGEISCHDER

Speisen: Gyrosart im Fladenbrot, Gyrosart mit Zaziki & Brägele - Wurstsalat, Bibiliskäs & Brägele - Pommes, Weißwurst & Brezeln, Likörstand
Sonntag: Pulled Pork & Pulled Beef

GESANGVEREIN KÖNDRINGEN

Speisen: Köndringer Bier - Grillwurst - Schinkenweckle

TTC KÖNDRINGEN

Speisen: Flammenkuchen - Striebele

AKKORDEONSPIELGEMEINSCHAFT

Speisen: Waffeln, Crêpes, Schupfnudeln mit Sauerkraut - div. Schnäpse, Weinrondell

SG KÖNDRINGEN - TENINGEN - SPOFUNNIS

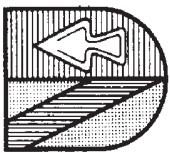
Spofunnis Kinderbetreuung an beiden Tagen von 11.00 Uhr bis 20.00 Uhr:
Geschicklichkeitsspiele, Gassenfestquiz, Jedermann Zielschießen

TUS TISCHTENNIS

Weinrondell - Gegrillte Antipasti

FC TENINGEN

Sekt, Bier, Brezeln, Landjäger, Pfefferbeißer



CityBus und AST - Sonderfahrten Zum TENINGER GASSENFEST 2016

Beim Teningen Gassenfest (Freitag, 2. September, bis Sonntag, 4. September) wird der CityBus und für die Ortsteile Landeck und Bottingen das Anruf-Sammel-Taxi (AST) eingesetzt. So hat die Bevölkerung aller Ortsteile die Möglichkeit, umweltfreundlich die Veranstaltung zu erreichen.

Der Fahrpreis beträgt für die einfache Fahrt im CityBus und im AST 1,50 €, Kinder bis 12 Jahre sind frei.

CityBus		Heimbach - Köndringen - Teningen (Oberdorf) - Nimbura		
	nur SONNTAG	SAMSTAG [*nur am Samstag] / SONN-TAG	FREITAG / SAMSTAG / SONNTAG	FREITAG / SAMSTAG
Teningen (Neudorfstr.) an/ab:	12:00 13:00	14:00 16:00 17:00 18:00 19:00	20:00 21:00 22:00	1:00 2:00
Nimbura	11:10 12:10 13:10	14:10 16:10 17:10 18:10 19:10	20:10 21:10 22:10	1:10 2:10
Teningen (Neudorfstr.) an/ab:	11:20 12:20 13:20	14:20 16:20 17:20 18:20 19:20	20:20 21:20 22:20	1:20 2:20
Teningen (Oberdorf)	11:25 12:25 13:25	14:25 16:25 17:25 18:25 19:25	20:25 21:25 22:25	1:25 2:25
Teningen (Neudorfstr.) an/ab:	11:30 12:30 13:30	14:30 16:30 17:30 18:30 19:30	20:30 21:30 22:30	1:30 2:30
Heimbach		[14:45*] 16:45 17:45 18:45 19:45	20:45 21:45 22:45	1:45 2:45
Köndringen		[14:55*] 16:55 17:55 18:55 19:55	20:55 21:55 22:55	1:55 2:55
Teningen (Neudorfstr.) an/ab:	12:00 13:00 14:00	15:00 17:00 18:00 19:00 20:00	21:00 22:00 23:00	2:00

Haltestellen CityBus:
TENINGEN: Rohrlache-Neudorfstraße-Feuerwehrgerätehaus-Jahnhalle-HansSachsStraße-Kindergarten-Birkenweg-Seniorenwohnanlage-Elzbrücke
KÖNDRINGEN: Winzerhalle-Bahnhofstraße-HeimbacherStraße
HEIMBACH: KöndringerStraße-Rathaus
NIMBURG: Rathaus-Kaiserstuhlstraße-Langstraße-Krone-Waidplatz

AST		Landeck - Teningen - Bottingen		
	nur SONNTAG	SAMSTAG [*nur am Samstag] / SONNTAG	FREITAG / SAMSTAG / SONNTAG	FREITAG / SAMSTAG
Teningen (Neudorfstr.) an/ab:	12:00 13:00	14:00 16:00 17:00 18:00 19:00	20:00 21:00 22:00	1:00 2:00
Landeck		[14:10*] 16:10 17:10 18:10 19:10	20:10 21:10 22:10	1:10 2:10
Teningen (Neudorfstr.) an/ab:	11:20 12:20 13:20	14:20 16:20 17:20 18:20 19:20	20:20 21:20 22:20	1:20 2:20
Bottingen		14:25 16:25 17:25 18:25 19:25	20:25 21:25 22:25	1:25 2:25
Teningen (Neudorfstr.) an/ab:	11:30 12:30 13:30	14:30 16:30 17:30 18:30 19:30	20:30 21:30 22:30	1:30

Haltestellen AST:
BOTTINGEN: WG-Platz
LANDECK: Burg-Rebstock
 Bitte melden Sie die Fahrt bis spätestens 30 Min. vor Fahrtantritt an unter Tel. 0 76 41 /1212

Teningen...

die Gemeinde zwischen
Schwarzwald und Kaiserstuhl



Die Gemeinde Teningen sucht baldmöglichst jeweils eine(n)

Verwaltungsfachangestellte(n)**In Teilzeit (jeweils 50%)****für das Bürgerbüro bzw. für das****Ortschaftsamt Heimbach**

**Beide Teilzeitstellen können auch zu einer Vollzeitstelle
zusammengeführt werden.**

Wir erwarten

- PC-Kenntnisse in SAP und Excel
- Zuverlässigkeit, eigenverantwortliche Arbeitsweise, Arbeitsorganisation

Wir bieten

- ein vielseitiges und interessantes Arbeitsgebiet
- eine leistungsgerechte Bezahlung nach dem Tarifvertrag für den öffentlichen Dienst
- ein junges und motiviertes Kollegenteam
- Weiterbildungsmöglichkeiten

Die Eingruppierung erfolgt bei entsprechender Qualifikation nach dem geltenden Tarifvertrag des öffentlichen Dienstes (TVöD).

Für Auskünfte steht Ihnen unser Herr Winterhalder, Personalamt, Tel. 07641/5806-47, gerne zur Verfügung.

Interessenten werden gebeten, ihre Bewerbung mit den üblichen Unterlagen bis 13. September 2016 an das Hauptamt der Gemeinde Teningen, Riegeler Straße 12, 79331 Teningen, zu senden.

Heinz-Rudolf Hagenacker
Bürgermeister

» Teninger Nachrichten am 5. Oktober
Geänderter Redaktionsschluss

Der Redaktionsschluss der Teninger Nachrichten für die KW 40 wird aus redaktionellen Gründen auf **Freitag, 30. September, 10 Uhr**, vorverlegt. Es wird darum gebeten, die Änderung des Redaktionsschlusses zu beachten!

» Standesamt Teningen
Trauungen an Samstagen

Zusätzlich zu den üblichen Öffnungszeiten können an einem Wochenende im Monat freitags nachmittags (bis 16 Uhr) und samstags vormittags (9 bis 12 Uhr) standesamtliche Trauungen stattfinden. Dies ist an folgenden Terminen möglich:

Jahr 2016: 9./10. September, 14./15. Oktober, 11./12. November, 2./3. Dezember;

Jahr 2017: 13./14. Januar, 10./11. Februar, 10./11. März, 21./22. April, 12./13. Mai, 9./10. Juni, 14./15. Juli, 11./12. August, 8./9. September, 13./14. Oktober, 10./11. November, 15./16. Dezember.

Nach der gesetzlichen Regelung ist bei Trauungen außerhalb der üblichen Dienstzeiten eine zusätzliche Gebühr von 60 Euro zu erheben. Um rechtzeitige Anmeldung (spätestens etwa vier Wochen vor dem gewünschten Termin) wird gebeten.

Auskünfte erteilt das Standesamt (Frau Pfister, Tel. 07641 / 5806-33, E-Mail: pfister@teningen.de).

» Reparaturarbeiten Wasserversorgung
Sperrung der Tscheulin- und Bahnhofstraße

Vom 6. bis 8. September wird die Fahrbahn für den Verkehr in Fahrtrichtung Köndringen gesperrt. Es finden Tiefbauarbeiten zum Austausch eines defekten Löschwasserhydranten unmittelbar vor dem Kreuzungsbereich der B 3 statt.

Die Zufahrt zur B3 ist somit nur erschwert möglich. Anlieger haben freie Zufahrt bis zur Baustelle. Ansonsten ist mit den üblichen Baustellen begleitenden Behinderungen und Einschränkungen zu rechnen.

Die Gemeindeverwaltung bittet die Bürger um Verständnis. Bei eventuell auftretenden Fragen oder Klärungsbedarf bitte an das Wasserwerk der Gemeinde Teningen wenden unter der Rufnummer 07641 / 9359563.

» Landesförderung
Entwicklungsprogramm Ländlicher Raum (ELR) 2017 – Sonderförderung Fluthilfe

Das Ministerium Ländlicher Raum hat das Jahresprogramm 2017 zum Entwicklungsprogramm Ländlicher Raum (ELR) ausgeschrieben.

Grundlage ist die Verwaltungsvorschrift zum Entwicklungsprogramm Ländlicher Raum – ELR – vom 9. Juli 2014, ergänzt am 19. April 2016 (www.mlr.badenwuerttemberg.de).

Die Aufnahme in das Programm erfolgt durch die Programmentscheidung des Ministeriums. Die zuwendungsfähigen Maßnahmen in den Förderschwerpunkten Wohnen, Grundversorgung, Arbeiten und Gemeinschaftseinrichtungen können der Ziffer 5 der ELR-Verwaltungsvorschriften entnommen werden. Mit Blick auf die demografische Entwicklung sowie den fortschreitenden Flächenverbrauch wird der Fokus im Jahresprogramm 2017 noch stärker auf die Umnutzung bestehender und zwecklos gewordener Bausubstanzen gelegt und sich somit noch mehr als bisher auf die Förderung wohnraumbezogener Projekte konzentrieren.

Die Förderung im Förderschwerpunkt Wohnen ist in der Regel auf Vorhaben in der historischen Ortslage (innerer Ortskern) beschränkt.

Ergänzend zu den bisherigen Förderschwerpunkten wurde angesichts der Unwetterschäden, die in den letzten Wochen in Baden-Württemberg durch Starkregen und Überschwemmungen verursacht wurden, hat das Ministerium Ländlicher Raum den Programmschwerpunkt „Unwetterhilfe“ in das Jahresprogramm 2017 aufgenommen. Antragstellungen von Unternehmen und Privatpersonen sind im Rahmen des regulären Verfahrens zum ELR-Jahresprogramm 2017 möglich.

Die gesamte Ausschreibung und die aktuellen Antragsunterlagen für das Jahr 2017 finden Sie unter: <https://rp.baden-wuerttemberg.de/Themen/Land/ELR/Seiten/ELR-Antragstellung.aspx>.

Anträge auf Zuwendungen aus dem ELR 2017 sind bis **spätestens 30. September 2016** bei der Gemeindeverwaltung Teningen, Herrn Ehret, Zimmer 307, einzureichen.

» Fundbüro
Fundräder

Fundräder können Montag bis Donnerstag von 14 bis 16 Uhr und Mittwoch und Freitag von 8 bis 12 Uhr beim Bauhof Teningen (Wiedlemattenweg 16, 79331 Teningen) abgegeben werden.

Die Fundräder aus den Ortsteilen können auch auf den Verwaltungsstellen Köndringen und Nimburg sowie auf dem Ortschaftsamt Heimbach zu den Öffnungszeiten abgegeben werden.

www.helferkreis-asyl-teningen.de

Spendenkonto für die Arbeit mit Flüchtlingen vor Ort:

Sparkasse Freiburg Nördlicher Breisgau
 „Spendenkonto Flüchtlingshilfe“
 IBAN: DE24 6805 0101 0013 5622 50
 BIC: FRSPDE66XXX

Kontakt: Beate Sütterlin, Tel. 580671
Mail: info@helferkreis-asyl-teningen.de



Teninger Schulen

Johann-Peter-Hebel-Grundschule Teningen	07641/9555710
Viktor-von-Scheffel-Grundschule Teningen.....	07641/6929
Theodor-Frank-Realschule Teningen	07641/9555750
Ganztagesbetreuung Schulzentrum Teningen	07641/9555770
Nikolaus-Christian-Sander-Grund- und Werkrealschule Köndringen	07641/5036
Nikolaus-Christian-Sander-Grund- und Werkrealschule AS Heimbach ...	07641/44565
Antoniter-Grundschule Nimburg	07663/912287

Sperr-Hotline für Personalausweis

Bürger, welche ihren Personalausweis mit **eingeschalteter Online-Ausweisfunktion** verloren haben, können diese telefonisch unter (+49) **116116** sperren lassen (Montag bis Sonntag, 0 bis 24 Uhr, auch aus dem Ausland erreichbar). Bitte das eigene Sperrkennwort bereithalten.



Bekanntmachung

» Landratsamt Emmendingen – Kreiskrankenhaus

Krebsberatung im Kreiskrankenhaus

Die Psychologische Krebsberatungsstelle Freiburg bietet am **Donnerstag, 8. September**, von 14 bis circa 16.30 Uhr im Kreiskrankenhaus Emmendingen (Nebengebäude, Veranstaltungsraum U 1) einen Vortrag zum Thema „Krebs und Psyche“ mit anschließender persönlicher Beratung an. Der Vortrag beschäftigt sich mit den möglichen psychischen Herausforderungen einer Krebsdiagnose und unterschiedlichen Wegen, mit Belastungen umzugehen. Referentin ist die Psychologin Janine Lebrecht. Der Eintritt ist frei, eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

Beckenbodenkurse bei Stuhl- und Harnverlust beginnen im Oktober

Im Herbst bietet das Kreiskrankenhaus Emmendingen einen neuen Kurs für Menschen an, die Hilfe bei Stuhl- oder Harnverlust suchen. Der Kurs beginnt am Mittwoch, 12. Oktober, und umfasst acht Abende, immer mittwochs von 18.30 bis 20 Uhr, bis zum 30. November. Der Kurs besteht aus Vorträgen, krankengymnastischen Übungen und Gesprächen. Die Kosten betragen insgesamt 80 Euro. **Anmeldungen und Reservierungen** werden ab sofort entgegen genommen beim Sekretariat der Gynäkologischen Abteilung, Telefon 07641 / 454-2271 und per E-Mail: gyn-geb@krankenhaus-emmendingen.de.

» Landkreis Emmendingen – Abfallwirtschaft

Am 18. September Tag der offenen Tür auf dem Kahlenberg

Der gesamte Hausmüll aus dem Landkreis Emmendingen und dem Ortenaukreis wird seit genau zehn Jahren in der mechanisch-biologischen Abfallbehandlungsanlage auf dem Kahlenberg bei Ringsheim behandelt. Aus Anlass des Jubiläums lädt der Zweckverband Abfallbehandlung Kahlenberg (ZAK) die Bevölkerung aus beiden Landkreisen zu einem „Tag der offenen Tür“ am **Sonntag, 18. September**, ein. Von 11 bis 18 Uhr kann die Anlage bei einem Rundgang besichtigt werden. Außerdem stellen Partnerfirmen moderne Abfalltechnik vor. Auf die Besucher warten viele Verpflegungs- und Getränkestände, Kinder dürfen sich auf ein eigenes Programm freuen. Weitere Informationen gibt es in den nächsten Ausgaben des Mitteilungsblattes.

» Welcome Center Freiburg-Oberrhein

Beratungsservice für internationale Fachkräfte am 22. September

Am Donnerstag, 22. September, von 15 bis 18 Uhr, bietet das Welcome Center Freiburg-Oberrhein wieder Beratungen für internationale Fachkräfte und für Unternehmen im Landkreis Emmendingen im **Haus am Festplatz des Landratsamtes Emmendingen, Schwarzwaldstraße 4, im Besprechungszimmer 136 im ersten Obergeschoss** an.

Frau Freckmann vom Welcome Center informiert und berät Fachkräfte aus dem Ausland (EU und Nicht-EU) zu Themen wie Arbeit, Wohnen, Sprache, Kinderbetreuung, Anerkennung des Berufsabschlusses, Familie, Bildung, Alltag in Deutschland, Freizeit und vielen mehr.

Für **Unternehmen** bietet das Welcome Center Information und Beratung zu Rekrutierung und Integration internationaler Fachkräfte. Terminvereinbarungen sind auch außerhalb dieser Zeiten und im eigenen Unternehmen möglich.

Anmeldung und Terminvereinbarung unter Tel. 0761 / 13797955 oder per E-Mail: welcomecenter@fwtm.de. Weitere Informationen unter www.welcomecenter-freiburg-oberrhein.de. Die Beratung ist kostenlos und findet auf Deutsch oder Englisch statt.

» Polizeidirektion Freiburg

Einbruch in Vereinsheim

Teningen: Über das vorletzte Wochenende, zwischen Samstag, 20., und Montag, 22. August, drangen Unbekannte gewaltsam in die Räumlichkeiten des TC Teningen ein. Die Räumlichkeiten wurden durchsucht und ein geringer Bargeldbetrag und Süßigkeiten entwendet. Hinweise zu dem Einbruch nimmt das Polizeirevier Emmendingen, Telefon 07641 / 582-0, entgegen.

Unfallflucht-Lkw gesucht

Teningen: Am Montagmorgen, 22. August, zwischen 7.15 und 8.30 Uhr, stieß ein bislang unbekannter Lkw-Fahrer beim Rangieren gegen eine Grundstückseinfahrt in der Hans-Theisen Straße. Da dieser die Örtlichkeit verließ, ohne sich um den entstandenen Schaden zu kümmern, sucht die Polizei etwaige Zeugen des Unfallgeschehens. Polizeirevier Emmendingen, Telefon 07641 / 582-0.

Amtsblatt auch jeden Mittwoch unter
www.teningen.de



► **Landkreis Emmendingen:**

Erweiterte Öffnungszeiten der Polizeiposten

Neben den Polizeirevieren Emmendingen und Waldkirch, welche rund um die Uhr geöffnet sind, stehen den Menschen im Landkreis Polizeibeamte an weiteren Anlaufstellen in verschiedenen Gemeinden zur Verfügung.

Außerhalb der regelmäßigen Öffnungszeiten der vier regionalen Polizeiposten in Endingen, Kenzingen, Denzlingen und Elzach, sind die Beamten dieser Dienststellen zusätzlich an einem Dienstleistungsabend länger für Sie da.

Aufgrund aktueller Ereignisse kann es jedoch vorkommen, dass diese Dienststellen auch innerhalb der folgend aufgeführten Öffnungszeiten unbesetzt sind. Wer bei einem möglicherweise unbesetzten Polizeiposten läutet wird zukünftig mit Hilfe technischer Einrichtungen telefonisch über die Sprechanlage gebührenfrei mit dem zuständigen Polizeirevier verbunden, welches selbstverständlich rund um die Uhr mit Rat und Tat zur Verfügung steht.

Allgemeine Öffnungszeiten der Polizeiposten:

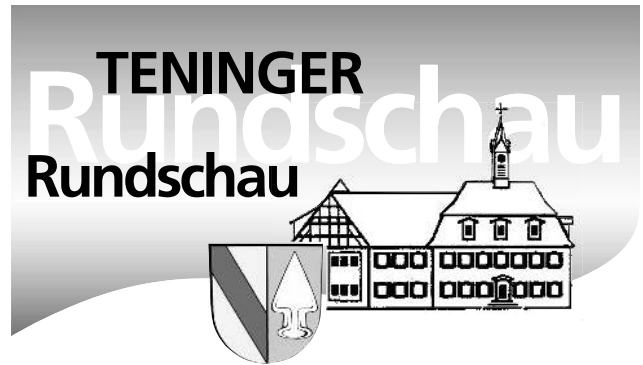
Montag - Freitag 08.00 – 17.00 Uhr

Dienstleistungsabende / Bürgersprechstunde:

- Polizeiposten Endingen, Sankt-Jakobs-Gässli 4
donnerstags bis 18.00 Uhr 07642/92870
- Polizeiposten Kenzingen, Freiburger Straße 1
donnerstags bis 18.00 Uhr 07644/92910
- Polizeiposten Denzlingen, Schwarzwaldstraße 4
donnerstags bis 18.00 Uhr 07666/93830
- Polizeiposten Elzach, Gartenstraße 2
mittwochs bis 18.00 Uhr 07682/909196

Polizeiortruf:

110 (ohne Vorwahl)



► **23. Teninger Gassenfest**

Gassenfest von Freitag bis Sonntag

Die Straßensperrung für das Gassenfest am kommenden Wochenende ist wie folgt: seit gestern, 30. August, bis Montag, 5. September, 22 Uhr.

In dieser Zeit wird die Bushaltestelle in der Bahlinger Straße nicht angefahren, bitte die Haltestelle beim Rathaus oder in der Neudorfstraße benutzen. Die Vereine danken für das Verständnis. Bei eventuellen Fragen bitte Erika Gebhardt, 0172 / 7215858, anrufen.

► **Förderverein Anwesen Menton**

Museum im September einmal offen

Wegen des Jubiläums ist das Heimatmuseum im September nur am Sonntag, 11. September, geöffnet.

► **Schulkameraden Jahrgang 1938**

Stammtisch im September fällt aus

„De nägschde Schdammdisch fällt wägnem Gassefescht üs.“



Unsere Jubilare

Köndringen

07.09. Gertrud Oberle, Bahnhofstraße 5 (80 Jahre)

Nimburg

04.09. Hildegard Voigt, Markgrafenstraße 3 (85 Jahre)
06.09. Reinhard Seidelmann, Im Lehle 30 (70 Jahre)

Heimbach

03.09. Inge Zipperle, Am Koppelrain 3a (70 Jahre)

MIT UNS ERREICHEN SIE MEHR

WZO
Wochenzeitungen-Verlag
Verlags-GmbH

EMMENDINGER TOR
ELZÄLER
WOCHENBERICHT
VON HAUS ZU HAUS
DENZLINGEN
KAISERSTÜHLER
WOCHENBERICHT
BREISGAUER
WOCHENBERICHT
ETTENHEIMER
STÄDTANZEIGER

Denzlinger Straße 42
79312 EMMENDINGEN
Tel.: 07641- 93 80 - 0

METZGEREI
feißt
...die feine Adresse

Metzgerei Feißt GmbH
Am Kronenplatz
Riegeler Straße 2
79331 Teningen
Tel. 0 76 41 / 84 46
Fax 84 80

Unser Angebot für Sie vom 1.9. bis 3.9.2016

gefüllt oder ungefüllt Rinderrouladen	100 g € 1,39
kalt und warm Fleischkäse fein	100 g € 0,99
auf's Brot Paprikalyoner	100 g € 1,19
hausgemacht luftgetrockneter Schinken	100 g € 1,79
deutscher Glockenzeller 45% Fi.Tr.	100 g € 0,85

... nimm ein Stück Heimat mit in die Ferne!

Unsere verschiedenen Wurst- und Fertigerichte sind ungekühlt haltbar! **Sauce Bolognaise, Rinderrouladen, Gulasch ...**

PARTYSERVICE

» Johann-Peter-Hebel-/Viktor-von-Scheffel-Grundschule

Unterrichtsbeginn nach den Ferien

Die Sommerferien dauern bis einschließlich Sonntag, 11. September. Der Unterricht für die zweiten bis vierten Klassen beginnt wieder am **Montag, 12. September, um 8.50 Uhr** und endet an diesem Tag um 12.15 Uhr.

Die Kernzeit- und Ganztagesbetreuung beginnt ebenfalls am Montag, 12. September, zu den festgesetzten Zeiten (auch ohne gültigen Kernzeitvertrag), die Verträge werden erst ab 19. September abgeschlossen.

Einschulung der Schulanfänger

Die Einschulung der neuen Erstklässler erfolgt am **Samstag, 17. September, um 8.30 Uhr** findet für die Schulanfänger und ihre Familien ein ökumenischer Gottesdienst in der evangelischen Kirche in Teningen statt. Um 9.45 Uhr erfolgt dann eine gemeinsame Einschulungsfeier aller Schulanfängerinnen und -anfänger in der Ludwig-Jahn-Halle. Anschließend haben die Kinder ihre erste Schulstunde im jeweiligen Schulgebäude. Dieser erste Schultag endet gegen 12 Uhr.

Der Elternabend der Schulanfänger findet am **Mittwoch, 14. September, um 20 Uhr** im jeweiligen Schulhaus statt.

» Im Evangelischen Gemeindehaus

Am Sonntag Vortrag über Uganda

Am kommenden Sonntag, 4. September, um 19 Uhr, findet im Evangelischen Gemeindehaus in Teningen ein Vortrag statt. Christine Kuhn war nahezu drei Jahre als Gesundheits- und Kinderkrankenschwester an einer Gesundheitsstation in einem ugandischen Dorf tätig. Herzliche Einladung an alle Interessierten.

» Fanfarenzug Teningen

Schnupperstunde an der Fanfare

Der Fanfarenzug ist immer auf der Suche nach neuen Mitgliedern. Im Rahmen des diesjährigen Gassenfestes bietet der Fanfarenzug Teningen deshalb am kommenden **Samstag, 3. September**, eine Schnupperstunde an der Fanfare für jedermann an.

Das Alter spielt dabei keine Rolle, denn der Fanfarenzug freut sich sowohl über interessierte Kinder und Jugendliche als auch über ältere Junggebliebene.

Interessiert? Dann einfach vorbeischaun. Treffpunkt ist um 14 Uhr im Festzelt des Fanfarenzuges. Weitere Infos zum Verein unter www.ffz-teningen.de.

Amtsblatt auch jeden Mittwoch unter www.teningen.de



Unsere September-Highlights!
Angebote gültig vom 1.9. – 30.9.2016

GIB MIR BEGEISTERUNG

<p>37% gespart! 3,95*** 2,49</p> <p>Bronchium Thymian Lutschtabletten* Lutschtabletten, 20 Stück, Wirkstoff: Thymiankraut-Rosenextrakt. Anwendungsgebiete: Traditionell angewendet zur Unterstützung der Schleimlösung bei Husten im Rahmen von Erkältungen.</p>	<p>27% gespart! 10,98*** 7,99</p> <p>Grippostad C* Kapseln, 24 Stück, Anwendungsgebiete: Symptomatische Behandlung von gemeinsam auftretenden Beschwerden wie Kopfs- und Gliederschmerzen, Fieber, Schnupfen und Reizhusten im Rahmen einer einfachen Erkältungskrankheit.</p>
<p>27% gespart! 8,95*** 6,49</p> <p>neo-angin Halstabletten zuckerfrei* Lutschtabletten, 24 Stück, Anwendungsgebiete: Zur Desinfizierung des Mund- und Rachenraumes bei Halsschmerzen, Heiserkeit, Kehlkopfentzündung, Angina, Entzündungen des Mund- und Rachenraumes sowie des zahnfleischlichen.</p>	<p>27% gespart! 21,80*** 15,99</p> <p>Sinupret forte Dragees Bionorica* Dragees, 50 Stück, Anwendungsgebiete: Bei akuten und chronischen Entzündungen der Nasennebenhöhlen.</p>
<p>26% gespart! 18,98*** 13,99 100 g = 7,78</p> <p>Voltaren Schmerzgel* Gel, 100 g, Wirkstoff: Diclofenac, Diethylaminsalz, Anwendungsgebiete: Zur adjuvanten Behandlung von Schmerzen, Entzündungen und Schwellungen bei rheumatischen Erkrankungen der Weichteile.</p>	<p>33% gespart! 89,99*** 59,99</p> <p>Gingium Intens 120 mg* Filmtabletten, 120 Stück, Wirkstoff: Ginkgo-Blätter-Trockenextrakt 120 mg, Anwendungsgebiete: Zur symptomatischen Behandlung bei Anämie bzw. Verlust erworbener gestiegener Fähigkeiten im Rahmen eines therapeutischen Gesamtkonzeptes.</p>
<p>26% gespart! 4,70*** 3,49</p> <p>Aciclovir-ratiopharm Lippenherpescreme Crema, 2 g, M, Wirkstoff: Aciclovir 50 mg/g, Anwendungsgebiete: Zur lindern der Symptome von Schmerzen und Juckreiz bei häufig wiederkehrenden, durch Herpes-simplex-Viren verursachten Lippenherpes.</p>	<p>39% gespart! 4,95*** 2,49</p> <p>ASS-ratiopharm PROTECT 100 mg magensaftres, Th, 100 Stück, N3, Wirkstoff: Acetylsalicylsäure 100 mg, Anwendungsgebiete: Zur Gerinnungshemmung bei Erkrankungen der Herz-Kreisläufe, zur Vorbeugung eines erneuten Herzinfarktes, zur Vorbeugung von Hirninfarkten.</p>

20% Rabatt*
auf einen Artikel Ihrer Wahl!

Nur auf nicht-rezeptpflichtige Artikel!

Gültig vom 1.9. – 30.9.2016 in der
Kronen Apotheke Teningen und der
Breisgau Apotheke in Teningen

* Keine Rabattierung bereits reduzierter Artikel, keine Barauszahlung, nur solange der Vorrat reicht.

Kronen Apotheke Teningen
Apotheker Joachim Lorenz e.K.
Reetzstr. 5 | 79331 Teningen
Fon: 0 76 41 / 4 11 09 | Fax: 0 76 41 / 91 44 44
E-Mail: mail@kronen-apotheke-teningen.de

Öffnungszeiten:
Montag bis Freitag: 08.30 - 13.00 Uhr und
15.00 - 18.30 Uhr
Samstag: 08.30 - 13.00 Uhr

www.kronen-apotheke-teningen.de

Breisgau Apotheke Teningen
Apotheker Joachim Lorenz e.K.
Alenannenstr. 2a | 79331 Teningen
Fon: 0 76 41 / 84 60 | Fax: 0 76 41 / 5 24 33
E-Mail: mail@breisgau-apotheke-teningen.de

Öffnungszeiten:
Montag bis Freitag: 08.30 - 13.00 Uhr und
15.00 - 18.30 Uhr
Samstag: 08.30 - 13.00 Uhr

10% Rabatt*
auf einen Artikel Ihrer Wahl!

Nur auf nicht-rezeptpflichtige Artikel!

Gültig vom 1.9. – 30.9.2016 in der
Kronen Apotheke Teningen und der
Breisgau Apotheke in Teningen

* Keine Rabattierung bereits reduzierter Artikel, keine Barauszahlung, nur solange der Vorrat reicht.

Breisgau Apotheke Teningen
Apotheker Joachim Lorenz e.K.
Alenannenstr. 2a | 79331 Teningen
Fon: 0 76 41 / 84 60 | Fax: 0 76 41 / 5 24 33
E-Mail: mail@breisgau-apotheke-teningen.de

Öffnungszeiten:
Montag bis Freitag: 08.30 - 13.00 Uhr und
15.00 - 18.30 Uhr
Samstag: 08.30 - 13.00 Uhr

Kronen Apotheke Teningen
Apotheker Joachim Lorenz e.K.
Reetzstr. 5 | 79331 Teningen
Fon: 0 76 41 / 4 11 09 | Fax: 0 76 41 / 91 44 44
E-Mail: mail@kronen-apotheke-teningen.de

Öffnungszeiten:
Montag bis Freitag: 08.30 - 13.00 Uhr und
15.00 - 18.30 Uhr
Samstag: 08.30 - 13.00 Uhr

www.kronen-apotheke-teningen.de

Gesund ist bunt
BREISGAU APOTHEKE

Gesund ist bunt
KRONEN APOTHEKE

Alle Preise in Euro, Irrtum vorbehalten, Abbildungen können vom Originalprodukt abweichen, Abgabe in haushaltsüblichen Mengen, Aktionen und Rabatte sind nicht kombinierbar, Rabattcoupons nur einmalig pro Person und Monat einlösbar.
*Zu Risiken und Nebenwirkungen lesen Sie die Packungsbeilage und fragen Sie Ihren Arzt oder Apotheker.
**Unverbindliche Preisempfehlung der parnapharm Marktförderungs GmbH & Co. KG (www.parnapharm.de) für ihre Mitgliedsapotheken.

27. Traditioneller HERBSTMARKT



im Heimatmuseum

MENTON

**Kirchstraße 2, Teningen
am Samstag,
den 10. September 2016
von 9.00 – 17.00 Uhr**

Für Ihr leibliches Wohl gibts
Flammeköache, Herdepfelsuppe, Rollschinkli mit
Herdepfelsalat, Heißi Wurst mit Bürebrot,
Bibiliskäs, Waffle, ebbis zum Drinke und Kaffee
und Köache.

Im Garten lädt **das Spiel- und ÖkoMobil** Ihre
Kinder zu Groß- und Brettspielen ein **und** im Hof
wie immer unsere **Marktstände mit heimischen
Produkten.**

Der Erlös dieses 27. Herbstmarktes ist für den
weiteren Aufbau und Erhalt des Heimatmuseums
bestimmt.

***Das MentonTeam
freut sich
auf Ihren Besuch.***



» Schwarzwaldverein Teningen

Zu den Wurzeln der Markgrafen von Baden – Wanderung am 11. September

Am Sonntag, 11. September, führt eine Wanderung von Baden-Baden Leopoldsplatz – Marktplatz – Stiftskirche - Neues Schloss – Sophienruhe - Bernhardskapelle zum Alten Schloss Hohenbaden. Die Burgruine mit dem gewaltigen Bernhardsbau bietet schöne Aussichten auf Baden-Baden und den Hausberg Merkur. Nach der Stärkung mit dem Rucksackvesper führt der Felsenweg durch den Battersert mit den Felsformationen „Badener Wand“, „Falkenwand“ und das „Felsentor“. Mit Kapffelsen, Engelskanzel und vorbei an der Wolfsschlucht wird die Innenstadt von Baden-Baden mit Kurhaus und Trinkhalle erreicht. Wanderstrecke circa zehn Kilometer bei 400 Höhenmetern. Rucksackvesper ist vorgesehen. Gäste sind herzlich willkommen. Treffpunkt: 9 Uhr, Bahnhof Emmendingen. Fahrt mit dem Baden-Württemberg-Ticket.

Anmeldung erforderlich bis Donnerstag, 8. September, bei Wanderführer Konrad Ganz, Telefon 07641 / 41783 oder E-Mail ganz-geisert@arcor.de.

Beginn am Mittwoch, 14. September: Der Herbst lässt grüßen ...

Der Herbst grüßt mit Wiesen und Wäldern in großartigen Farben, durch die die Teilnehmer auf den circa zweistündigen Wanderungen rund um Heimbach streifen werden. An besonders schönen Plätzen werden speziell ausgewählte Übungen aus der Physiotherapie zur Kräftigung, Koordination und Mobilisation des gesamten Körpers durchgeführt. Die Teilnehmer genießen die Natur, trainieren nebenbei die Ausdauer und bauen auch noch jeglichen Stress ab.

Die Termine werden im Block vom 14. September bis 12. Oktober angeboten. Ein geringer Kostenbeitrag wird erhoben. Treffpunkt ist immer mittwochs 16 Uhr am Rathaus in Heimbach. Die Teilnehmerzahl ist begrenzt. Gäste sind herzlich willkommen. **Anmelden bis zum 10. September** bei Gesundheitswanderführerin Heidi Peschel unter Telefon 07641 / 9626284.

Unterwegs auf der elsässischen Weinstraße „Route des Vins d'Alsace“

Am Sonntag, 25. September, geht es mit Wanderführer Hermann Jäger weiter auf der bekanntesten Weinstraße Frankreichs von Barr nach Obernai. Stolz präsentieren sich mittelalterliche Burgen, Häuser aus der Renaissance und blumengeschmückte Gassen in Dörfern, von denen ein einzigartiger Zauber ausgeht. Die 1953 eingeweihte Touristenstraße bringt dem Besucher auf besondere Weise Traditionen und Weinkultur nahe. 170 Kilometer zieht sie sich am Fuße der Vogesen entlang von Thann bis Marlenheim. Die Wanderung beginnt in dem reizvollen Städtchen Barr und führt über Heiligenstein mit der Burgruine Landsberg nach St. Nabor mit den Überresten der Abtei von Niedermunster nach Ottrott, seit dem Mittelalter bekannt für seinen „Roten von Ottrott“ sowie für seine Burgen und die Heidenmauer in der Nähe des Klosters am Odilienberg. Zwischenzeitlich wird ein Rucksackvesper eingenommen, ehe es weitergeht an der idyllischen Ehn entlang nach Obernai, einer der sehenswertesten Städte im Elsass. Hier ist abschließend eine Einkehr geplant.

Es handelt sich um eine leichte, etwa 14 Kilometer lange Wanderung für 4,5 Stunden.

Abfahrt – wie immer – um 8 Uhr am Parkplatz Treff mit Privatbus und Zustiegemöglichkeit am Rathaus Nimburg. **Anmeldungen** beim Wanderführer telefonisch oder per E-Mail wie im Wanderplan und auf der Homepage des Schwarzwaldvereins ersichtlich, **bis drei Tage vor Beginn**.

» SpoFunnis ist auch beim Teningen Gassenfest aktiv

Noch bis zum 9. September: Hallenferienprogramm Sport&Fun

SpoFunnis – der Sport-, Fun-, und Erlebnisclub der SG Köndringen-Teningen unter sozialpädagogischer Leitung – lädt ein zum traditionellen Hallenferienprogramm Sport&Fun in den Schulferien.

Bis zum 2. September sowie vom 5. bis 9. September empfängt das Mitarbeiterteam in der Ludwig-Jahn-Halle Teningen Teilnehmer zwischen sechs und 13 Jahren. Täglich von 9 bis 13 Uhr können die Kids zwischen verschiedenen Sport-, Spiel- und Freizeitaktivitäten wählen. Kreative Angebote wie Basteln werden ebenfalls durchgeführt. Einlass ist täglich um 7.30 Uhr. Der Teilnehmerbeitrag beläuft sich auf 3,50 Euro/Tag (Geschwisterkinder zahlen jeweils 3 Euro). Die Anmeldung erfolgt täglich vor Ort. Sport&Fun wird auch diesmal unterstützt durch einige Kooperationspartner wie Tanzsportclub Teningen, Aqua Kinetics, Kinder- und Jugendbüro Teningen sowie ein Förster aus Emmendingen. Der Programmplan ist auf der Facebook-Seite von SpoFunnis einzusehen unter www.facebook.com/spofunnis. Für die Verpflegung während des Ferienprogramms zeichnet sich die Metzgerei Feißt aus Teningen, Obst und Gemüse Nehls aus Vörstetten sowie Getränke Herr aus Emmendingen verantwortlich.

Am kommenden Wochenende beteiligt sich SpoFunnis mit einem Stand beim Teningen Gassenfest in der Bahlinger Straße 17 im Hinterhof von Frau Breithaupt. Am Samstag, 3. September, von 14 bis 20 Uhr sowie am Sonntag, 4. September, von 12 bis 18 Uhr können sich alle Besucher bei verschiedenen Mitmachaktionen ausprobieren. Außerdem gibt es ein Gassenfest-Gewinnspiel an beiden Tagen.

Für Informationen zu allen Angeboten stehen die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter von SpoFunnis unter der E-Mail-Adresse spuero@spofunnis.de sowie Telefon 07641 / 9379999 gerne zur Verfügung.



» Vereine

Wechsel des Vorsitzenden mitteilen

Vereine werden gebeten, einen Wechsel des Ersten Vorsitzenden nicht nur beim Amtsgericht (Vereinsregister) anzuzeigen, sondern dies auch der Gemeindeverwaltung mitzuteilen (schriftlich, telefonisch oder per E-Mail), damit die Vereinsliste entsprechend aktualisiert werden kann. Ebenso wird im Falle eines Umzugs des/der Vorsitzenden um Mitteilung der neuen Adresse gebeten.

Ansprechpartner im Rathaus Teningen ist Frau Weiler (Telefon 07641/5806-36, E-Mail: weiler@teningen.de).



» Verwaltungsstelle Köndringen

Verwaltungsstelle geschlossen

Die Verwaltungsstelle Köndringen bleibt bis einschließlich Freitag, 2. September, geschlossen. In dringenden Angelegenheiten kann man sich an das Rathaus Teningen, Telefon 07641 / 5806-0, wenden.

» Förderverein zu Erhaltung der Burgruine Landeck

Tag des offenen Denkmals am 11. September auf der Burg Landeck

Am Tag des offenen Denkmals freut sich der Förderverein zur Erhaltung der Burgruine Landeck wieder über Freunde, die die Burg Landeck besuchen, um etwas über die Burgeschichte und das Denkmal von Landeck zu erfahren.

Um 10.15 Uhr findet auf der Burg der traditionelle Gottesdienst statt. Um circa 11.30 Uhr gibt es eine spezielle Burgführung mit dem Schwerpunkt der 700 Jahre alten St.-Katharinen-Kapelle. Einige Handwerker zeigen ihre alten traditionellen Techniken. Bei weiteren Burgführungen gibt es Interessantes über die Baugeschichte und die Besonderheiten der Burg zu hören. Nach dem Gottesdienst bewirbt der Burgverein am Bürgerhaus in Landeck bis 18 Uhr mit Getränken und kulinarischen Köstlichkeiten sowie Kaffee und Kuchen.

Die Einnahmen kommen wie immer der Sanierung der Burgruine zugute. Der Burgverein freut sich auf seine Gäste. Nähere Informationen auch unter www.burg-landeck.de.

» VdK Köndringen-Malterdingen

Am 7. September Ausflug nach Burg Hohenzollern und Tübingen

Alle Mitglieder, die sich für den Ausflug am Mittwoch, 7. September, angemeldet haben, werden um 6.30 Uhr an der Winzerhalle in Köndringen mit dem Bus abgeholt. Für einen reibungslosen Ablauf ist pünktliches Erscheinen wichtig.

Saisonöffnung am Samstag, 3.9.2016

Wir pressen Ihr Obst

auch in diesem Herbst und füllen für Sie den Saft ab, gerne kaufen wir auch Ihre **Äpfel und Birnen** oder pachten Ihre **Streuobstwiesen**.

Warenannahme:
Samstag von 10–15 Uhr

Jung Fruchtsäfte gbr

Goethestraße 18, 79331 Teningen-Köndringen, Tel. 0 76 41 / 962 20 22

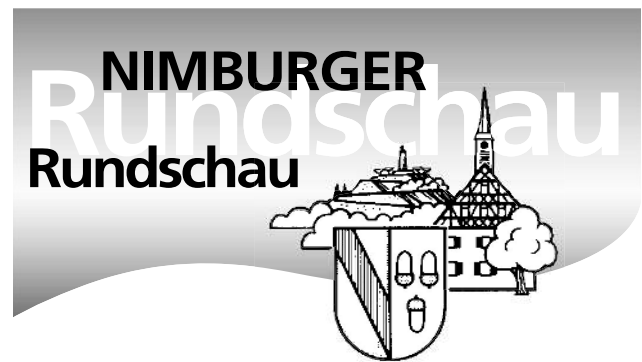
» Jede Woche

kompetent,
seriös, zuverlässig!

Wochenzeitung

EMMENDINGER TOR

...für uns selbstverständlich.



» Antoniter-Grundschule Nimburg

Unterrichtsbeginn nach den Sommerferien am 12. September

Der Unterricht für die zweiten bis vierten Klassen beginnt wieder am Montag, 12. September, um 8.40 Uhr und endet wie gewohnt um 13 Uhr.

Die Kernzeit beginnt ebenfalls am Montag, 12. September, zu den festgesetzten Zeiten.

Die **Einschulung der Schulanfänger** erfolgt am Samstag, 17. September. Beginn ist um 9.30 Uhr mit einem Begrüßungsgottesdienst im Gemeindehaus Nimburg. Danach erfolgt eine kleine Einschulungsfeier, in deren Anschluss die neuen Erstklässler ihre erste Schulstunde haben. Parallel hierzu werden die Familien von den Eltern der Klasse zwei bewirtet.

Der erste **Elternabend** im neuen Schuljahr findet für die Klassen eins bis vier am Mittwoch, 28. September, um 19 Uhr statt.

» Feuerwehr Teningen - Abteilung Nimburg-Bottingen

Zwiebelkuchenfest im September

Die Feuerwehr Teningen – Abteilung Nimburg-Bottingen veranstaltet am **17. und 18. September** das Zwiebelkuchenfest am Feuerwehrgerätehaus / Rathaus in Nimburg.

Bei Zwiebel- / Rahmkuchen und „neuem Süßen“ lädt die Abteilung zu ein paar schönen Stunden in einer angenehmen Atmosphäre im herbstlich dekorierten Festzelt beim Feuerwehrgerätehaus / Rathaus in Nimburg ein. Los geht's am Samstag um 18 Uhr. Der Festsonntag beginnt um 10 Uhr mit einem Festgottesdienst unter Mitwirkung des Musikvereins Nimburg-Bottingen. Ab etwa 11 Uhr spielt der Musikverein noch zum Fröhlichschoppen im Festzelt. Am Sonntag gibt es traditionell Rindfleisch mit Meerrettich und Brot sowie Nudelsuppe, die Jugendfeuerwehr wird am Sonntag mit einem Infostand und ein paar Spielen rund um die Jugendfeuerwehr für Interessierte Kinder und Eltern anwesend sein. Vor dem Festzelt lädt ein Weinbrunnen zum gemütlichen Zehnteile ein. Über regen Besuch würde sich die FFW Nimburg-Bottingen sehr freuen.

» Gesangverein Bottingen

Nächstes Volksliedersingen am Donnerstag, 15. September

Wer Freude am Singen hat, ist am 15. September herzlich willkommen. Beginn ist um 20 Uhr. Unter musikalischer Begleitung von Kurt Haug besteht die Möglichkeit, längst vergessenes Liedgut aufzufrischen. Die Chormitglieder laden hierzu herzlich in ihr Probelokal im Gasthaus Rebstock in Bottingen ein.

Über eine rege Besucherzahl – auch über die Grenzen von Bottingen hinaus, ist man erfreut.

1,5- bis 2-Zi.-Whg. in Nimburg

zur Miete gesucht von Mann (60). Tel. 0151 / 25 23 73 72



Für Nimburg und Bottingen:
Schnelle Hilfe

Feuerwehrnotruf

0 76 41 / 89 80



» Ortschaftsamt Heimbach

Öffentliche Sitzung des Ortschaftsrates

Am **Montag, 12. September, findet um 19 Uhr** im Bürgersaal eine öffentliche Sitzung des Ortschaftsrates statt.

Tagesordnung:

1. Bekanntgabe aus nichtöffentlichen Sitzungen
2. Frageviertelstunde
3. Dorfentwicklung - Leitbild für Heimbach
– aktueller Stand
4. Verschiedenes

Die Bevölkerung ist zu dieser Sitzung recht herzlich eingeladen.

» Katholische Öffentliche Bücherei St. Gallus

Stöbern - sich inspirieren lassen - ausleihen

Das **Büchereiteam ist da immer dienstags von 16.30 bis 20 Uhr im Gemeindehaus Heimbach (Zehnthof 2)**. Es warten spannende Kindergeschichten zum Vorlesen und Selberlesen, Hörbücher für Kinder, Literatur für Erwachsene und pfiffige Spiele auf ihre Besucher.

Ganz neu: Märchen CDs – Wer nicht lesen will, kann hören! Die anspruchsvollen Magazine „Landlust“, „ARD Buffet“, „kraut und rüben“ sowie „Regiomagazin“ können hier ausgeliehen werden.

Neue Bücher eingetroffen: Aus der Reihe „Büchersterne“ für Erstleser, TAFITI, Magisches Baumhaus-Junior ... Für Erwachsene: Romane aus dem Bereich der schönen Literatur!

Motto im Monat August: „Vorlesen macht schlau“.

Termin vormerken: Vorlesestunde am Dienstag, 6. September, um 16.30 Uhr im Gemeindehaus Heimbach. Alle, die gerne Geschichten hören, sind herzlich eingeladen!

» Geschichts- und Bürgerverein Heimbach

Öffentliches Treffen im Schlosscafé

Am **Donnerstag, 8. September, um 20 Uhr**, findet das monatliche Treffen des Vereins im Alten Schloss in der Heimatstube statt.

Tagesordnungspunkte: Kilwi und Handwerkerstraße, Ausstellung Pater Donatus, Verschiedenes.

Die Mitglieder des Vereins sowie alle Interessierten sind hierzu herzlich eingeladen.

» Heimbacher Waldteufel

Hochzeit von Alisa und Simon

Die Waldteufel treffen sich am kommenden **Samstag, 3. September, um 15.45 Uhr** vor der St.-Gallus-Kirche in Heimbach anlässlich der Hochzeit von Alisa und Simon zum Spalierstehen, anschließend Sektempfang.

» Sportverein Heimbach (SVH)

Clubheim morgen geschlossen

Da am heutigen Mittwoch, 31. August (18.15 Uhr: FC Teningen – SV Heimbach) und morgigen Donnerstag, 1. September (18.15 Uhr: FC Teningen II – SV Heimbach II), die Derbys in Teningen stattfinden und deshalb am Donnerstag der Trainingsbetrieb ausfällt, bleibt das Clubheim geschlossen.

» Musikverein Heimbach

Start in die neue Saison

Mit der ersten Probe am **Mittwoch, 7. September, um 20 Uhr** startet der Musikverein Heimbach in die neue Saison. Bereits am Sonntag, 18. September, ist man zu Gast beim Musikverein Wasenweiler beim traditionellen Zwiebelkuchenfest.

Zu den Proben herzlich willkommen sind natürlich auch weitere Musikerinnen und Musiker sowie Wiedereinsteiger, die Lust haben, mit einem jungen Dirigenten zu musizieren.



Sport

» FC Teningen (FCT)

Unentschieden in Simonswald

SG Simonswald – FC Teningen 0:0: Aufstellung: Wehrle, Grafmüller, Schmidt, Sillmann (60. Minke), Fiorentino, Rees, Blanco-Carvalho, Froß (70. Ehlert), Förtner (75. Kern), Saggiomo, B. Spöri (80. P. Spöri).

Am Sonntag war der FC Teningen zu Gast bei der SG Simonswald. Bei extremen Temperaturen wollte der FCT das Spiel von Beginn an kontrollieren, in dem man viel Ballbesitz hatte. Der Gegner verteidigte gut und kompakt, dadurch hatte man wenige Räume. In der ersten Halbzeit gab es wenige Torraumszenen bis zur 25. Minute, als ein Stürmer der Gäste durch eine Unachtsamkeit der Hintermannschaft plötzlich allein vor dem Torwart des FCT auftauchte. Sascha Wehrle konnte die Eins-gegen-Eins-Situation aber für sich entscheiden. In der 30. Minute konnte der FCT sich eine schöne Chance herauspielen, als Fabio Saggiomo

auf Florian Rees im Strafraum ablegte, der aber leider am Torwart scheiterte. Kurz vor der Pause gab es noch eine unschöne Szene: Als Florian Rees rüde gefoult wurde, hätte der Unparteiische auch die Rote Karte ziehen können. In der zweiten Halbzeit änderte sich das Spiel kaum, man hatte viel Ballbesitz und der Gastgeber lauerte auf Konter. So kam der FCT in der 80. Minute durch einen Standard durch Alex Schmidt, den der Torwart nicht festhalten konnte, noch zu einer guten Chance, die aber ungenutzt blieb. Zum Ende hin wollte man noch den Siegtreffer erzielen, was dem Gastgeber natürlich Räume für Konter gab, aber diese Konter blieben ebenfalls ungenutzt und so ist ein Unentschieden für beide Mannschaften gerechtfertigt.

Zuvor spielte die **zweite Mannschaft** des FCT gegen die Reserve der SG Simonswald. Hier konnte man die ersten drei Punkte holen. Das 0:1 erzielte Dennis Kern in der 65. Minute durch einen schönen Heber.

Vorschau: Am kommenden Mittwoch trifft die erste Mannschaft auf das Team des SV Heimbach. Anstoß in Teningen ist um 18.15 Uhr. Am Donnerstag spielt die zweite Mannschaft gegen die Reservemannschaft des SV Heimbach. Anstoß ebenfalls um 18.15 Uhr. Am kommenden Wochenende steht auch das Teninger Gassenfest an. Der FCT würde sich über einen Besuch an seinem Stand sehr freuen.

» TV Köndringen, Abteilung Fußball

Drei Punkte für drei Treffer von Abreu

TV Köndringen – FC Weisweil 4:2 (2:1): Aufstellung: Fischer, L. Storz-Renk, Mutschler, S. Trautmann, Casper, Keller, Büchner, König, Kranzer (88. Dengler), Bühler (60. Scheffelt), Abreu. Tore: 1:0 (8.) Abreu, 1:1 (12.) Herkert, 2:1 (31.) Kranzer, 2:2 (48.) Herkert, 3:2 (69.) Abreu, 4:2 (78.) Abreu.

Drei Treffer von Abreu sowie ein Treffer von Kranzer steuerten ihren Anteil zum verdienten 4:2-Sieg gegen den FC Weisweil bei. Zu Beginn der Partie zeichnete sich schnell ab, dass Köndringen wie schon in der Woche zuvor wieder die Aufgabe hatte, das Spielgeschehen zu bestimmen. Die hohen Temperaturen verhinderten aber weitestgehend eine hohe Lauffreude und viele Laufduelle auf den Flügeln. Die Absicht beider Mannschaften beruhte deshalb auf kräfteschonender Ballkontrolle und auf einem soliden Spielaufbau, was gerade in der ersten Hälfte keine der beiden Mannschaften ganz gut umzusetzen wusste. Gefährlich war schließlich auch nur der TVK, welcher sich trotz kurzzeitiger Unkonzentriertheiten doch einige sehr gute Torchancen herauspielen konnte. Zweimal scheiterte Bühler nach Flankenbällen am gut aufgelegten Schlussmann aus dem Lager und einmal ließ Kranzer eine riesen Gelegenheit aus. Fein herausgespielt konnte der Köndringer Torjäger auf das Weisweiler Gehäuse laufen, doch sein Abschluss flog knapp am Pfosten vorbei. Den Torreigen an diesem Tag eröffnete dann Abreu nach einer schönen Kombination über die rechte Seite und abschließender Flanke, welche Abreu per Kopf ohne Probleme im Tor unterbrachte. Im direkten Anschluss konnte Weisweil einen Pass im Mittelfeld abfangen und durch ein steiles Zuspiel in die Spitze den Ausgleich besorgen. Dass Kranzer auch das Tor treffen kann, vor allem auch spektakulär, hat er schon des Öfteren bewiesen, doch der 2:1-Führungstreffer wird vielen Zuschauern und Spielern noch eine Weile in Erinnerung bleiben. Nachdem die Blauhosen geschickt Druck auf die Weisweiler Hintermannschaft ausüben konnten, blieb dem Schlussmann der Schwarzroten letztlich nur noch die Option eines Befreiungsschlags übrig. Dieser traf jedoch den heraneilenden Kranzer und wurde durch die Mithilfe einer kleinen Windböe zu einer Art Bumerang, welcher plötzlich zur Verwunderung aller mit einigem Drall im eigenen Tornetz landete. Der Pausenstand spiegelte den Spielverlauf schon gut wider, auch wenn das Gegentor der einzige Torschuss der Gäste darstellte. Nach dem Seitenwechsel war Köndringen auch wieder die engagierte Mannschaft, auch wenn Weisweil sich noch nicht aufgegeben hatte und versuchte, weiterhin einen Weg zum Köndringer Tor zu finden. Nach

einer fast identischen Situation wie zum 1:1 fanden sie schließlich auch eine Lücke in der Defensive der Blauhosen. Der etwas überraschende Ausgleich ließ den TVK wieder aufwachen, so dass nun auch wieder Torchancen erspielt wurden. Den ersten Versuch schloss Bühler alleinstehend etwas überhastet ab, wobei der Ball weit über das Tor ging. Nur einige Minuten später machte es Abreu besser und konnte nach Vorlage von Kranzer am langen Pfosten die erneute Führung besorgen.

Sein Dreierpack wurde mit einem sehenswerten Kopfball komplettiert, welcher letztlich auch den Endstand markierte. Insgesamt ein verdienter Sieg, auch wenn die beiden Gegentreffer vermeidbar gewesen wären.

Vorschau: TVK II und TVK spielfrei.

» FV Nimburg (FVN)

Heimniederlage gegen starken Gegner

FVN – SV Endingen II 1:2 (0:1): dritter Spieltag; Aufstellung: Schweizer, M. Mick, M. Schmidt, Corduan, Hamade, Em. Hajdini, Wild, Walz, Burkhart (64. Jovanovic), Schneider, Merk. Tore: 1:2 (83.) Schmidt.

FVN II – SV Endingen III 0:8.

Vorschau: Die Spiele gegen Jechtingen am kommenden Wochenende sind abgesagt worden und werden zu einem späteren Termin nachgeholt.

» Sportverein Heimbach (SVH)

Gegner nutzt Abwehrschwächen

SV Heimbach - VfR Merzhausen 1:3 (1:0): Aufstellung: Fabian Kunkler, Marco Hepp, Tobias Bühler, Moritz Kanzler, Christian Löffler, Janik Schneider, Raffaele Sanso, Stephan Schillinger, Benedikt Spinner, Sebastian Blum, Johannes Adler. Tore: 1:0 (25.) Benedikt Spinner, 1:1 (52.) Köbke, 1:2 (61.) Zimmermann, 1:3 (66. FE) Meyer. Schiedsrichter: Schwind (Teningen) Zuschauer: 70.

Trotz tropischer Hitze entwickelte sich ein lebhaftes Spiel. Kurz nach Spielbeginn hatten beide Mannschaften Gelegenheiten, in Führung zu gehen. Im weiteren Verlauf der ersten Halbzeit erspielte sich Heimbach leichte Vorteile, ohne jedoch zu zwingenden Möglichkeiten zu kommen. Lediglich eine verunglückte Flanke von Marco Hepp stellte den Gästetorhüter vor Probleme. Nachdem die Gäste eine Konterchance nicht nutzen konnten, erzielte Beni Spinner aus einem Gewühl heraus das 1:0. Danach versäumte der SVH, nachzulegen. Auf Flanke von Christian Löffler scheiterte Stephan Schillinger per Kopf. Kurz vor der Halbzeitpause vergab erneut Stephan Schillinger und bei einem Kopfball von Tobias Bühler reagierte der Gästetorhüter glänzend. Die zweite Hälfte gehörte dann eindeutig den Gästen. Mit ihrem schnörkellosen Angriffsspiel entschieden die Hexentäler die Partie innerhalb von 15 Minuten. Dabei ließen sie Heimbachs Abwehr mehrfach schlecht aussehen. Mit dem 1:3 durch einen verwandelten Foulelfmeter war das Spiel praktisch entschieden. Heimbach, das sich in der zweiten Hälfte im Spielaufbau unheimlich schwertat, brachte die Gäste kaum mehr in Verlegenheit. Merzhausen brachte das 1:3 clever über die Zeit und verließ letztendlich als verdienter Sieger den Platz.

Vorschau: Mi., 31.8. (Ortsteilderby), 18.15 Uhr: FC Teningen – SVH. Do., 1.9., 18.15 Uhr: FC Teningen II – SVH II.

»» Informationen mit Format

Wochenzeitung

EMMENDINGER TOR

...für manche Dinge gibt es keine Alternative.

» Zum Auftakt eine „Hitzeschlacht“

Mixed-Runde des TC Heimbach startete gegen Schutterwald

Im wahrsten Sinne des Wortes startete die Mixed-Staffel der Medenspiele mit einer Hitzeschlacht. Bei fast 38 Grad im Schatten war es schon schweißtreibend genug, aber dann auf dem Court in der Sonne kamen noch ein paar Grad hinzu. Mit dieser Voraussetzung war es natürlich für alle Spielerinnen und Spieler eine doppelte Herausforderung, ein gutes Spiel zu machen. Glücklicherweise waren die beiden Mannschaften sich von Anfang an einig, den Spielbeginn schon etwas zeitlich vorzuziehen, um der Hitze ein wenig auszuweichen. Aber das gelang natürlich nur in den ersten Stunden, bevor die Mittagstemperaturen nur noch eines zuließen: Abkühlung, Abkühlung, Abkühlung. Ein bisschen halfen da die nassen Handtücher und viel trinken, aber die Matches mussten durchgehalten werden. Und sie taten es auch.

Alle Spiele wurden gemacht mit mehr oder minder guten Ergebnissen: wie immer aus der Sicht des Betrachters.

Den Heimbacher Mixed'lern fehlte letztlich drei Mal das Glück am Ende. Zweimal gingen die Matches erst im Tiebreak verloren und eines im Match-Tiebreak, was natürlich für ein wenig Frust sorgte. Aber nur kurzfristig, denn letztlich haben alle beteiligten Spielerinnen und Spieler trotz der „heiß“ umkämpften Matches alles gegeben. Man trennte sich gegen die sehr stark aufspielenden Schutterwälder am Ende mit 6:3 und einem netten Ausklang auf der Schutterwälder Anlage. Alle waren durch die „Hitzeschlacht“ ziemlich „kaputt“, aber als Start in die Mixed-Saison doch zufrieden. In der 2. Bezirksliga spielen außerdem Hohberg und Elzach. Die beiden trennten sich mit einem 5:4-Erfolg für die Hohberger.

Weiter geht es für die Heimbacher am kommenden Samstag. Dann müssen sie bei der Mixed-Mannschaft in Bötzingen antreten. Kein leichtes Unterfangen, wenn man bedenkt, dass am Abend zuvor das Teninger Gassenfest startet.

» SHC Nimburg Crocodiles

Neustart der Inline-Laufschule

Nach anderthalbjähriger Pause freuen sich die Nimburg Crocodiles um ihren Jugendwart Markus Kreuzmann, ihre allseits beliebte und nachgefragte Inline-Laufschule wieder anbieten zu können.

Der Neustart der Laufschule findet bereits in der letzten Woche der Sommerferien statt: Im Zuge der **Ferierspielaktion** der Gemeinde Teningen bieten die Crocodiles am **Freitag, 9. September**, von 16.30 bis 17.30 Uhr die Laufschule erstmalig wieder an. Diese findet danach wöchentlich freitags ebenfalls von 16.30 bis 17.30 Uhr auf dem Inlinehockeyplatz in Nimburg statt.

Die Laufschule richtet sich an Anfänger bis Fortgeschrittene in allen Altersgruppen. Benötigt werden lediglich Inlineskates sowie Knie- und Ellenbogenschoner und, wenn vorhanden, ein Helm/Fahrradhelm.

Die Nimburg Crocodiles und Lauftrainer Markus Kreuzmann freuen sich auf eine rege Beteiligung, sodass die Laufschule wieder an die vergangene Größe reichen und ein weiteres belebendes Element des Inlinehockeyvereins werden kann.

» Zustellung des Amtsblattes

Amtsblatt nicht erhalten ?

Falls Sie das Amtsblatt nicht erhalten haben, können Sie sich an die Wochenzeitungen am Oberrhein Verlags-GmbH, Tel. 07641/93800 oder mit Fax unter der Nummer 07641/6173 wie auch per Mail an: zustellung@wzo.de wenden.



Allgemeines

» Theodor-Frank-Realschule Teningen

Unterrichtsbeginn am Montag, 12. September, zur 1. Stunde um 8 Uhr

Unterrichtsbeginn an der Theodor-Frank-Realschule Teningen ist am Montag, 12. September, für die Klassen 6 bis 10 zur ersten Stunde um 8 Uhr. Nach zwei Stunden Klassenlehrerunterricht wird der Vormittag stundenplanmäßig fortgesetzt.

Die **neuen 5. Klassen** der Realschule werden am **Dienstag, 13. September**, um 14 Uhr im Foyer eingeschult.

» Bundesliga-Saison 2016/2017

Busfahrten zum Schwarzwaldstadion

Sportbusse bringen Fußballfans direkt zu den Spielen des SC Freiburg – Eintrittskarten zu den Heimspielen des SC Freiburg gibt es in den Südbadenbus-Kundencentern Freiburg und Neustadt.

Auch in der Spielsaison 2016/17 fahren die Sportbusse von Südbadenbus zum Schwarzwaldstadion nach Freiburg. Ab dem ersten Bundesliga-Heimspiel, das am Samstag, 10. September, gegen Borussia Mönchengladbach stattfindet, bringen die Busse die SC-Fans aus Freiburgs Umlandgemeinden direkt zum Stadion.

Die Sportbusse starten an der ersten Haltestelle zwei Stunden vor Spielbeginn und kommen gut eine Stunde vor Spielbeginn beim Stadion an. Unterwegs werden alle Orte bedient. Etwa eine Viertelstunde nach Spielende fahren die Busse direkt vom Stadion wieder zurück. Insgesamt setzt Südbadenbus acht Sportbusse ab Herbolzheim, Elzach, Gutach, Ehrenstetten, Kirchhofen, Müllheim, Heitersheim und Breisach ein. Die SC-Fans aus dem Umland wissen diesen Service zu schätzen: Der Sportbus bietet eine bequeme Anfahrt, die Fahrgäste können sich gemeinsam auf das bevorstehende Spiel einstimmen, kommen direkt vor dem Stadion an und müssen nicht nach einem Parkplatz suchen. Die Fahrpläne für die Sportbusse gibt es in den Gemeindeverwaltungen, im Kundencenter Freiburg am Busbahnhof und ist auf Seite 17 abgedruckt. Auskunft im Internet unter www.suedbadenbus.de oder telefonisch unter 0761 / 36803-88.

Die „Sportbus-Saisonkarte“ kostet für Erwachsene 90, für Kinder 60 Euro. Mit diesem auch übertragbaren Angebot zahlt man für insgesamt 17 Hin- und Rückfahrten nur den Preis von 15 Fahrten. Außerdem ist die Fahrt zu Pokalspielen mit der Saisonkarte ermäßigt. Regelmäßig beträgt der Fahrpreis für Hin- und Rückfahrt 6 Euro, für Kinder bis einschließlich 14 Jahre 4 Euro. Die einfache Fahrt kostet 4, für Kinder 3 Euro. Alle Tickets sind beim Busfahrer oder vorab im Kundencenter am Busbahnhof Freiburg erhältlich.

SC-Tickets bei den Südbadenbus-Kundencentern Freiburg und Neustadt: Südbadenbus bietet in seinen Kundencentern Freiburg und Neustadt auch SC-Tickets an. Das kommt den Berufspendlern zugute, die so auf dem Weg zum Bus oder Zug die Karte fürs nächste Heimspiel des Sportclubs erwerben können.

» FDP Baden-Württemberg

Sommerfest am Samstag

Die FDP Baden-Württemberg lädt Mitglieder, Freunde und Interessierte zum Sommerfest ein am kommenden Samstag, 3. September, ab 15 Uhr auf der Burg Lichtenneck in Kenzingen. Anmeldungen möglich unter fdp-bw@fdp.de oder 0711 / 66618-0. Kurzsentschlossene sind natürlich ebenfalls herzlich willkommen.



Fahrplan SBG-Sportbus 2016/2017 – Fahrplan für Spielbeginn 15.30 Uhr

Mögliche Spielbeginne: Freitag 20:00 Uhr Samstag 15:30 und 18:30 Uhr Sonntag 15:30 und 17:30 Uhr

Die Busse fahren jeweils 2 Stunden vor Spielbeginn an der ersten Haltestelle ab, zum Beispiel samstags (Anpfiff 15:30 Uhr):

Herbolzheim Bahnhof	ab 13:30	Ehrenkirchen Unterambringen	ab 13:30	Breisach Kaiserstuhlstraße	ab 13:30
Herbolzheim Rathaus	13:35	Oberambringen	13:32	Breisach Bahnhof	13:37
Kenzingen Rathaus	13:42	Kirchhofen Raiffeisenplatz	13:35	Ihringen Stockbrunnen	13:45
Köndringen Schule	13:49	Pfaffenweiler Schnecke	13:40	Wasenweiler Sonne	13:50
Emmendingen Bahnhof	13:59	Pfaffenweiler Stube	13:43	Gottenheim Salzgasse	13:55
Wasser Adler	14:05	Pfaffenweiler Unterdorf	13:44	Gottenheim Dorfbrücke	13:56
		Ebringen Kapellenstraße	13:49	Umkirch Adler	14:01
Eizach Bahnhof	ab 13:30	Müllheim Stadt	ab 13:30	Staufen Bahnhof	ab 13:30
Oberwinden Adler	13:35	Hügelheim Rathaus	13:36	Ehrenstetten Kirche	13:35
Niederwinden Schule	13:40	Seefelden Rathaus	13:40	Gütighofen	13:37
Bleibach Schießbrücke	13:44			Bollschweil Post	13:41
Gutach Brücke	ab 13:30	Heitersheim B3	ab 13:30	Sölden Rathaus	13:44
Kollnau Post	13:35	Bad Krozingen Bahnhof	13:35	Wittnau Biezighofen	13:46
Waldkirch Post	13:40	Norsingen Rathaus	13:40	Wittnau	13:48
Waldkirch Kastelberghalle	13:42	Schallstadt Bahnhof	13:42	Au Rathaus	13:52
Denzlingen Kauftreff	13:50	Wolfenweiler	13:47	Merzhausen Dorfstraße	13:54
Denzlingen Rathaus	13:55				

Tarife – Im SBG-Sportbus gelten ausschließlich die Sportbus-Sondertarife

Hin- u. Rückfahrt	Erwachsene 6,00 €	Kinder (bis einschl. 14 Jahre) 4,00 €
Einfache Fahrt	Erwachsene 4,00 €	Kinder (bis einschl. 14 Jahre) 3,00 €
Saisonkarte*	Erwachsene 90,00 €	Kinder (bis einschl. 14 Jahre) 60,00 €

Stand Juli 2016

Bitte beachten Sie, dass die Regelung „Eintrittskarte = RVF-Fahrkarte“ in den Sportbussen nicht gilt. Dieses Angebot des Regio-Verkehrsverbundes Freiburg bezieht sich nur auf den Linienverkehr (Zug, Straßenbahn, Linienbus).

Informationen im KundenCenter Freiburg, Am Busbahnhof:
Tel. 0761 36803-88 • kc-freiburg@suedbadenbus.de • www.suedbadenbus.de

- Ankunft vor dem Schwarzwald-Stadion ca. 1 Stunde vor Spielbeginn.
- Die Rückfahrt vom Stadion erfolgt ca. 15 Minuten nach Spielende.

* Die Saisonkarte ist für die Hin- und Rückfahrt zu allen Bundesliga-Heimspielen der Saison gültig und ist übertragbar.

Für die Hin- und Rückfahrt zu DFB-Pokal-Heimspielen bezahlen Saisonkarten-Inhaber nur die einfache Fahrt.

Die Saisonkarte ist erhältlich in allen Sportbussen beim Fahrer und im Südbadenbus-KundenCenter Freiburg, Am Busbahnhof.

Südbadenbus



Die kirchliche Trauung findet am 3. September 2016 um 15.30 Uhr in der St.-Gallus-Kirche in Heimbach statt.

Es freuen sich die Eltern:

Diana & Thomas Benedikt
Heimbach

Ariane Schichor & Rolf Dautel
Herbolzheim

» Deutsches Rotes Kreuz / Blutspendedienst

Blut spenden bedeutet Leben retten

Blut ist lebenswichtig und nicht künstlich herstellbar. Blutspenden sind daher nötig und ohne Alternative. Jeden Tag werden knapp 15.000 Blutspenden gebraucht, damit die Patienten in Deutschland versorgt werden können. Der DRK-Blutspendedienst bittet daher um Blutspenden am **Freitag, 16. September, von 15.30 bis 19.30 Uhr** in der Ludwig-Jahn-Halle, Ludwig-Jahn-Straße 4 in Teningen.

Jeder kann ganz plötzlich in die Situation kommen, dringend Blutpräparate zu benötigen: Die Liste, in welchen Situationen Blutpräparate benötigt werden, ist lang. Sie werden eingesetzt bei der Versorgung eines Unfallopfers mit starkem Blutverlust, bei einem Krebspatienten während und nach der Chemotherapie oder auch bei Herz-, Magen- und Darmerkrankungen und vielem mehr. Aber auch für den Spender selbst lohnt sich die gute Tat. Neben dem erfüllenden Gefühl, bis zu drei Menschen mit seiner Blutspende geholfen zu haben, bekommt jeder Blutspender einen kleinen Gesundheitscheck.

Erstspender erhalten einen Blutspendeausweis mit ihrer Blutgruppe. Dieser hat bei Unfällen nicht selten schon einen entscheidenden Zeitvorteil gebracht.

Jede Spende zählt. Blut spenden kann jeder Gesunde von 18 bis zur Vollendung des 73. Lebensjahres, Erstspender dürfen jedoch nicht älter als 64 Jahre sein.

Damit die Blutspende gut vertragen wird, erfolgt vor der Entnahme eine ärztliche Untersuchung. Die eigentliche Blutspende dauert nur wenige Minuten. Mit Anmeldung, Untersuchung und anschließendem Imbiss sollten Spender eine gute Stunde Zeit einplanen. Eine Stunde, die ein ganzes Leben retten kann.

Bitte zur Blutspende den Personalausweis mitbringen.

Alternative Blutspendetermine und weitere Informationen zur Blutspende sind unter der gebührenfreien Hotline 0800 / 1194911 und im Internet unter www.blutspende.de erhältlich.

» 's Menton feiert

25-jähriges Jubiläum des Fördervereins Anwesen Menton am 11. September

Der Förderverein Anwesen Menton feiert am Sonntag, 11. September, sein 25-jähriges Jubiläum im Hofgut Menton in der Kirchstraße 2.

Es wird mit einem Gottesdienst im schönen Mentongarten um 10 Uhr begonnen.

Ab 11 Uhr werden wird über den Förderverein Anwesen Menton und das Heimatmuseum informiert und die Gründungsmitglieder geehrt.

Das Rote Kreuz serviert ab 12 Uhr eingemachtes Kalbfleisch, Nüdele und Salat und später gibt's Kaffee und Kuchen von den Landfrauen. Unterhaltung zwischendurch mit dem Pop-Jazz-Chor March, für Kinder fährt das Spielmobil des Teningen Jugendbüros vor.

Über die Entwicklung des Fördervereins Anwesen Menton und das Heimatmuseum Menton informiert zusätzlich eine kleine Bilderausstellung im Obergeschoss des Wohnhauses.

Das Menton-Team lädt herzlich zu dieser Jubiläumsfeier ein und freut sich auf viele, die mitfeiern. Sollte wider Erwarten der Wettergott nicht mitspielen, wird einfach im Evangelischen Gemeindehaus nebenan gefeiert.



Das Wohnhaus Menton in altem Zustand.



Das Heimatmuseum Menton im jetzigen Zustand.



Unsere Service-Seiten für Kunden und Leser:
www.wzo.de

STALLFEST

& 25-jähriges Jubiläum

79359 Riegel, Gehrfadhöfe (am Müllersee)

Sonntag, 04. Sept. 2016
ab 11.00 Uhr

Die Bevölkerung und die Freunde
des Reitsports sind herzlich eingeladen



**Angebot
für Besucher:**

- Ponyreiten für Kinder
- Besichtigung des Reiterhofes

**Für Ihr leibliches Wohl
wird bestens gesorgt:**

- Gegrilltes mit Pommes und Salat
- Kaffee und Kuchen
- Kühle Getränke

- ✓ **Verschiedene Pferde-Vorführungen und Showprogramm, präsentiert von der Stallgemeinschaft**
- ✓ **Western-Vorführung mit Lena Maier**

» Gymnasium Kenzingen

Am 12. September Schulbeginn

Am Montag, 12. September, beginnt der Unterricht nach den Sommerferien für die Klassen 6 bis 12 mit der ersten Stunde um 7.50 Uhr und endet nach Stundenplan um 13.05 Uhr.

Die **Einschulungsveranstaltung** für die neuen Schülerinnen und Schüler der Klassen 5 findet am **Dienstag, 13. September**, um 14.30 Uhr in der Turn- und Festhalle statt. Die Eltern sind dazu sehr herzlich eingeladen. Am **Mittwoch, 14. September**, wird um 8 Uhr gemeinsam in der katholischen Pfarrkirche der ökumenische **Eröffnungsgottesdienst** gefeiert.

» Psychosoziale Krebsberatungsstelle Freiburg

Informationen für krebserkrankte Menschen und deren Angehörige

Die Diagnose einer Krebserkrankung betrifft nicht nur den Körper, sondern hat auch Auswirkungen auf die gesamte psychosoziale Situation des betroffenen Menschen.

Sie kann für Patienten, aber auch für die Partner, Kinder, Angehörigen und Freunde auf verschiedenen Ebenen eine besondere Belastung darstellen. Es können Gefühle der Verunsicherung und Angst entstehen. Meist ist der Wunsch nach Information groß. Das Team der Psychosozialen Krebsberatungsstelle bietet professionelle Information, Beratung und Unterstützung für die Patienten, Angehörigen und alle Menschen, die sich mit einer Krebserkrankung auseinandersetzen.

Die Beratung erfolgt unter Wahrung der Schweigepflicht und ist kostenlos. Sie kann persönlich, schriftlich oder telefonisch erfolgen. Bei Bedarf sind auch Hausbesuche nach Absprache möglich. Psychosoziale Krebsberatungsstelle Freiburg, Hauptstraße 5a, 79104 Freiburg, Telefon 0761 / 2707750, Fax 0761 / 2727753, E-Mail: krebsberatungsstelle@uniklinik-freiburg.de, www.krebsberatungsstelle-freiburg.de.

» Samengarten der Stiftung Kaiserstühler Garten

Sonntag: zwei öffentliche Führungen

Am kommenden Sonntag, 4. September, finden im Samengarten der Stiftung Kaiserstühler Garten in Eichstetten, Altweg 129, zwei öffentliche Führungen statt: um 13 Uhr zum Thema Hülsenfrüchte und um 15 Uhr über die Paprika, das Gemüse des Jahres 2015/2016. Die Führungen sind kostenlos, um eine Spende wird gebeten. Vom Eichstetter Gemüsefest ist ein kostenloser Bus-Pendelverkehr zum Samengarten eingerichtet.

» Jahrzehntlang Förster und Feuerwehrhauptmann

Kurt Boltz feierte seinen 80. Geburtstag

Beeindruckende Zahlen finden sich im Lebenslauf von Kurt Boltz, der am 20. August in der Hindenburgstraße 36 seinen 80. Geburtstag feiern konnte: Zum einen war er 32 Jahre in Teninger Förster und außerdem 18 Jahre lang Kommandant der Teninger Feuerwehr, zuerst zehn Jahre lang als Abteilungskommandant und dann zehn Jahre Gesamtkommandant aller vier Wehren, wobei er zwei Jahre beide Ämter innehatte. In der Feuerwehr war er von seinem 22. Lebensjahr bis zur Pensionierung mit 63 Jahren aktiv.

Geboren worden war Kurt Boltz in Weisweil, wo er auch zur Schule ging – aber nur sieben Jahre, denn dreimal musste die Familie in die Evakuierung flüchten, weil der Krieg diese grenznahe Gemeinde stark in Mitleidenschaft zog. Seine Ausbildung zum Forstwirt absolvierte Boltz in Karlsruhe, wo er auch seine Zusatzprüfung als Förster ablegte. Nach Teningen kam der Jubilar 1956, wo sein Vater, der auch Förster war, drei Jahre zuvor in der Hindenburgstraße 36 ein Haus gebaut hatte, das er heute noch mit seiner Frau bewohnt und wo zwei Kinder großgezogen wurden und wohin auch zwei Enkel zum Gratulieren kamen, zusammen mit sehr vielen anderen Glückwunschbringern. Diese Vielzahl von Gratulanten wundert nicht, ist doch Boltz Mitglied „in fast allen Teninger Vereinen“. Auch ist er vielen Bürgern der Gemeinde noch bekannt aus der Zeit, in der er einige Jahre lang Weihnachtsbäume in der Pflanzschule am Unteren See verkaufte, wo er 31 Jahre die Forstbetriebsgemeinschaft verantwortete und die dreieinhalb Hektar große Pflanzschule zur Belieferung von Gemeinden und staatlichen Institutionen ausgebaut hatte.

Unter den vielen Gratulanten waren auch Bürgermeister Hagenacker und einige Vertreter der Jägerzunft, wo Boltz heute noch Mitglied ist. Die Begeisterung, mit der er Heger und Jäger ist, ahnt man, wenn er davon spricht, dass er über 60 Wildschweine erjagt hat und in den polnischen Masuren einen Hirsch erlegte. Er bedauert, dass er hier in seinem Bewegungsradius eingeschränkt ist: Seit einer sehr schweren Allergie, die ihm fast das Leben kostete, bewegt er sich liegend auf einem dreirädrigen Fahrrad, mit dem er aber auch 50 Kilometer lange Strecken bewältigt.



Kurt Boltz konnte zu seinem 80. Geburtstag auch Bürgermeister Hagenacker begrüßen, der die Glückwünsche der Gemeinde überbrachte.

Sicher befindet sich auch in Ihrer unmittelbaren Nähe ein Altglas-Container.

Benutzungszeiten von Glascontainern
Mo - Sa von 8 - 13 und 15 - 20 Uhr

Bitte halten Sie die Benutzungszeiten ein, um Anwohner so wenig wie möglich zu beeinträchtigen. Deckelverschlüsse und Glaskappen müssen beim Entsorgen **nicht** entfernt werden.

» Däninger Dübbaggeischer

Zu Besuch in der Grundschule Wasser

Am 25. Juli machte sich eine Abordnung der Dübbaggeischer auf den Weg zur Grundschule nach Emmendingen-Wasser. Im Gepäck hatten sie das Bühnenbild der diesjährigen Kinderfasnet, welche unter dem Motto „Auf hoher See“ stand. Nach der Kinderfasnacht wird das Bühnenbild von den Dübbaggs zur Verfügung gestellt für Schulen oder Vereine, welche dieses weiter nutzen beziehungsweise ebenfalls für eine Aufführung gebrauchen können. Tanja Steyert, Klassenlehrerin der Klasse 3/4c der Grundschule in Wasser, zögerte daher nicht lange und meldete sich noch während der Kinderfasnacht, um das Bühnenbild zu bekommen, da sie mit ihrer Klasse eine Aufführung unter dem Motto „Piraten“ plante.

Jedes Jahr wird mit viel Liebe fürs Detail von Iris Brandenburg und Michael Wehrle das Bühnenbild entworfen und gestaltet. Sarah Seng, Daniela Rahlf-Brupbach, Jörg Brandenburg, Stephan Bockstahler und Michael Wehrle übergaben im Rahmen der Schulabschlussfeier der Grundschule Wasser das Bühnenbild.



Dübbaggeischer mit der Klasse 3/4c und Klassenlehrerin Tanja Steyert von der Grundschule Wasser.

» Naturzentrum Kaiserstuhl im Schwarzwaldverein

Spätsommerprogramm

Interessante Exkursionen und Bildvorträge warten wieder auf Besucher. Das komplette Programm ist erhältlich bei den Tourist-Informationen am Kaiserstuhl beziehungsweise unter www.naturzentrum-kaiserstuhl.de. Eine Anmeldung ist grundsätzlich nicht erforderlich! Interessierte können auch die Ausstellungsräume besichtigen, aktuell wird die Fotoausstellung „Bienenfresser im Kaiserstuhl“ gezeigt.

Kommenden Sonntag, 4. September, 13.30 bis 17 Uhr, Hohlwege & Wein – Entdeckungen und Genuss in Bahlingen: Zusammen mit der Winzerin die unbekannteste Schönheit der Bahlinger Weinberge entdecken. Rückfahrt mit dem Traktor. Bahlingen, am Rathaus, 10 Euro mit Wein und Traktorfahrt, Monika Boos.

Das Naturzentrum Kaiserstuhl freut sich auf regen Besuch!
Öffnungszeiten: Montag/Donnerstag 10 bis 12 Uhr, Samstag 15 bis 17 Uhr. **Kontakt und Information:** Naturzentrum Kaiserstuhl im Schwarzwaldverein e.V., Birgit Sütterlin und Reinhold Treiber, Bachenstraße 42, 79241 Ihringen, Telefon 07668 / 710880 (Montag und Donnerstag 10 bis 12 Uhr), E-Mail: naturzentrum@ihringen.de, www.naturzentrum-kaiserstuhl.de.

» Ordnungsamt Teningen informiert Merkblatt für Hundebesitzer zum Leinenzwang und zur Beseitigungspflicht für Hundekot

zum Schutz vor den Gefahren durch frei laufende Hunde und zur Sauberhaltung unserer Grünflächen hat die Gemeinde durch eine Polizeiverordnung in verschiedenen Gebieten einen Leinenzwang für Hunde angeordnet und generell festgelegt, dass die Hundebesitzer und -führer verpflichtet sind, den Hundekot zu beseitigen. In diesem Merkblatt möchten wir Sie über die bestehenden Regelungen informieren und Sie bitten, die polizeilichen Ge- bzw. Verbote zu beachten. Die Polizeiliche Umweltschutzverordnung vom 29.11.2006 (§§ 11 und 12) legt dazu Folgendes fest:

Leinenzwang:

Im Innenbereich/Ortsetter (§§ 30 bis 34 Baugesetzbuch) sind auf öffentlichen Straßen und Gehwegen Hunde an der Leine zu führen. Ansonsten dürfen Hunde ohne Begleitung einer Person, die durch Zuruf auf das Tier einwirken kann, nicht frei umherlaufen.

Der Leinenzwang wird zusätzlich für folgende Bereiche angeordnet:

1. auf der linken (südwestlichen) Elzdammsseite (Geh- und Radweg auf der Dammkrone einschließlich eines 5 Meter breiten Streifens unterhalb der Dammkrone) ab Gemarkungsgrenze Emmendingen über die La-Ravoire-Brücke/L 114 bis zur Köndringer Elzbrücke/Elzstraße;
2. auf dem Schwammweg bis Einmündung Verbindungsweg „Maiwäldle“, auf dem Verbindungsweg und dem Maiwäldeleweg.

Beseitigungspflicht für Hundekot:

Der Halter oder Führer eines Hundes hat dafür zu sorgen, dass dieser seine Notdurft nicht auf Gehwegen, in Grün- und Erholungsanlagen oder in fremden Vorgärten verrichtet. Dennoch dort abgelegter Hundekot ist unverzüglich zu beseitigen.

Betretungsverbot der freien Landschaft während der Vegetationsperiode

Ein Recht auf Erholung in der freien Landschaft steht jedermann zu. Allerdings besteht während der Vegetationsperiode, d.h. ab April ein Betretungsverbot von landwirtschaftlichen Flächen gemäß § 51 des Naturschutzgesetzes. So dürfen landwirtschaftlich genutzte Flächen in der Zeit zwischen Saat und Ernte, bei Grünland in der Zeit des Aufwuchses und der Mahd beziehungsweise Beweidung nicht betreten werden. Dies gilt natürlich nicht nur für den Menschen, sondern auch für mitgeführte und zu beaufsichtigende Hunde.

Ordnungswidrigkeiten:

Verstöße gegen die genannten Vorschriften können mit einer Geldbuße bis zu 1.000,00 €, bei Verstößen gegen das Naturschutzgesetz mit einer Geldbuße bis zu 15 000,00 € geahndet werden.



Ein Streifzug durch Teningen und seine Ortsteile - Band 2

Rund 150 Bilder auf 72 Seiten!

**Erhältlich in den Rathäusern in Teningen, Köndringen,
Nimburg und Heimbach sowie im Heimatmuseum Menton
zum Preis von
15 Euro!**



Familienfreundliche Preise für private Anlässe!

W|Z|O
WochenZeitungen am Oberrhein
Verlags GmbH

Wir erweitern unsere **Sondergrößen für private Anzeigen** in unseren sechs Wochenzeitungen. Ob Geburt, Hochzeit, Geburtstag oder sonstige Glückwünsche – mit unseren günstigen Familientarifen findet jeder seinen passenden Rahmen. (Traueranzeigen sind hiervon ausgeschlossen und werden zum regulären mm-Preis berechnet.)

Sondergröße 1

2 Spalten (93 mm)

40 mm Höhe

Farbe: 30,- €

Schwarzweiß: 23,- €

*Liebe Brigitte,
liebe Tante Gitti aus Waldkirch!*

*Deine Schwester Jutta und deine
Nichten Marlene und Petra gratulieren dir
zum 75. Geburtstag am 21. November.*



Sie haben geheiratet!



Birgit & Ralf

Es gratulieren herzlich alle Verwandten,
Freunde und Arbeitskollegen.

Endingen, Ludwigstraße 4

Sondergröße 2

2 Spalten (93 mm)

60 mm Höhe

Farbe: 43,- €

Schwarzweiß: 33,- €

JOHANNES WEHRLE

hat es geschafft, er hat den

MEISTERBRIEF im

Gipser- und Stukkateurhandwerk

gemacht.

Mit viel Kraft
Einsatz und Elan
Ist es dir gelungen
Stukk, Putz und Mörtel
Treffend zu vereinen.
Ein Meisterbrief hast du dadurch erhalten
Richtig Mühe hat es dich gekostet – doch nun ist es
vollbracht und du hast den Titel geschafft.

Ruh dich nicht drauf aus, bleib weiter dran -
Du hast was geschafft, was nicht jeder kann.

Wir freuen uns mit dir über diesen besonderen Brief
und gratulieren dir von ganzem Herzen.

Deine Eltern sowie alle deine Geschwister mit Anhang



Sondergröße 3

2 Spalten (93 mm)

80 mm Höhe

Farbe: 54,- €

Schwarzweiß: 41,- €

Alle Preise gelten für eine Ausgabe unserer sechs Wochenzeitungen und verstehen sich inklusive der gesetzlichen Mehrwertsteuer.

- Die Preise sind gültig ab Januar 2016 -

Wünsche - Anregungen - Mängelmeldung

**Gemeindeverwaltung Teningen,
Riegeler Straße 12, 79331 Teningen,
Tel. 07641/5806-0**

Haben Sie Wünsche und Anregungen? Oder haben Sie Mängel festgestellt? Füllen Sie einfach dieses Formular aus, trennen Sie es heraus und senden Sie es an das Bürgermeisteramt.

Vielen Dank für Ihre Mitwirkung !

Eingangsvermerk:

Absender:

Name: _____

Tel.: _____

Straße: _____

Ort: _____

- | | |
|--|--|
| <input type="checkbox"/> Gehweg schadhaft | <input type="checkbox"/> Hydrant schadhaft |
| <input type="checkbox"/> Fahrbahndecke schadhaft | <input type="checkbox"/> Pflasterabsenkung |
| <input type="checkbox"/> Gully liegt hoch/tief | <input type="checkbox"/> Verkehrs-/Straßenschild schadhaft |
| <input type="checkbox"/> Straßenlampe defekt | <input type="checkbox"/> Kanalschächte schadhaft |
| <input type="checkbox"/> Abfallablagerungen | <input type="checkbox"/> Fahnenbehälter schadhaft |

☆ zutreffendes bitte ankreuzen

Beschreibung des Mangels (Erläuterung) / Platz für Wünsche und Anregungen:

Datum: _____

Unterschrift: _____

Gottesdienste Kirchen Nachrichten

Evangelische Gottesdienste

Evangelische Kirchengemeinde Teningen, Martin-Luther-Straße 8a

Ev. Pfarramt: Telefon 9334580. Öffnungszeiten: Mo., Di., Mi. und Fr. von 9 bis 12 Uhr. E-Mail: Pfarramt@Kirche-Teningen.de

Gottesdienste und Veranstaltungen:

Do., 1.9., 14.30 Uhr: Frauenkreis im Gemeindehaus „Bibelarbeit zum Frauentag“. So., 4.9., 10 Uhr: Ökumenischer Gottesdienst beim Gassenfest im Zelt der Musik- u. Feuerwehrkapelle (Pfarrer Schäfer, Gemeindediakonin Hagen, Pfarrer Rochlitz).

Landeskirchliche Gemeinschaft des Evang. Vereins für Innere Mission A.B.

Do., 1.9., 9.30 Uhr: Allianz-Gebetskreis bei Krayer. So., 4.9., 11 Uhr: Gottesdienst in Emmendingen. Di., 6.9., 18 Uhr: Bibelstunde bei Krayer.

Evang. Kirchengemeinde Köndringen

Evang. Pfarramt Köndringen, Bahnhofstraße 6, Telefon 8535 E-Mail: info@eki-koendringen.de
Öffnungszeiten Pfarramt: Dienstag von 15 bis 17 und Donnerstag von 9 bis 12 Uhr

In den Ferien finden keine Sprechzeiten statt.

Gottesdienste und Veranstaltungen:

Fr., 2.9., 9.30 Uhr: Spielgruppe im Gemeindehaus, Info: Nicole Krenkel, Telefon 9629826. So., 4.9., 9.30 Uhr: Gottesdienst mit Pfarrer i.R. Reinhard Scheuerpflug.

Kirchengemeinde Nimburg

Sprechzeiten im Pfarramt Nimburg, Breisacher Straße 24: Telefon 07663 / 2260, Fax: 07663 / 940712. Mittwoch von 10 bis 12 Uhr und 17 bis 18 Uhr. Freitag von 10 bis 12 Uhr.

Das Pfarrbüro ist wegen des Urlaubs von Frau Erb bis einschließlich 14.9. geschlossen.

Gottesdienste und Veranstaltungen:

Sa., 2.9., 14 Uhr: Trauung von Judith und Jonathan Pfister aus Freiburg in der Bergkirche. So., 4.9., 10 Uhr: Gottesdienst in der Bergkirche (Pfarrer Halberstadt). Während der Sommerferien findet **kein Kindergottesdienst** statt. Di., 6.9., 14 Uhr: Handarbeitskreis. Mi., 7.9., 20 Uhr: Singkreis.

Katholische Gottesdienste

Pfarrbüro St. Gallus, Zehnthof 1, Heimbach

Telefon 07641 / 46889-60, Fax 07641 / 46889-69

E-Mail: st.gallus@kath-emmendingen.de

Internet: www.kath-emmendingen.de

Öffnungszeiten des Pfarrbüros in Heimbach, Zehnthof 1: Dienstag und Donnerstag, 9 bis 12.30 Uhr

Gottesdienste und Veranstaltungen:

Do., 1.9., St. Marien, 18 Uhr: Rosenkranzandacht; 18.30 Uhr: Hl. Messe (Pfarrer Rochlitz). Fr., 2.9., St. Gallus, 18 Uhr: Rosenkranz-

andacht; 18.30 Uhr: Hl. Messe (Pfarrer Striet). Sa., 3.9., St. Gallus, 14 Uhr: Trauung von Katherina Kupe und Jens Obert (Pfarrer Striet); 15.30 Uhr: Trauung von Alisa Benedikt und Simon Schichor-Dautel (Pfarrer Rochlitz); 18 Uhr: Rosenkranzandacht; 18.30 Uhr: Hl. Messe (Pfarrer Rochlitz). So., 4.9., Gassenfest, 10 Uhr: Ökumenischer Gottesdienst zum Gassenfest Teningen im Zelt der Musik- und Feuerwehrkapelle neben dem Bürgerhaus Zehntscheuer (Pfarrer Rochlitz/Diakonin Katrin Hagen); St. Marien: der Gottesdienst entfällt.

Liebenzeller Gemeinschaft Köndringen

Termine vom 4. bis 9.9.:

So., 4.9., 11 Uhr: Gottesdienst. Di., 6.9., 19.30 Uhr: Abendmahl. Fr., 9.9., 19.30 Uhr: EC-Jugendbund.

Alle Veranstaltungen finden im Haus der Liebenzeller Gemeinschaft, Am Kindergarten 8, statt. Die Liebenzeller Gemeinschaft lädt ganz herzlich zu ihren Veranstaltungen ein. Internet: www.emmendingen.lgv.org.

Neuapostolische Kirche Köndringen

Gottesdienste sind am Sonntag um 9.30 Uhr und am Donnerstag um 20 Uhr, jeweils in Teningen-Köndringen, Am Hungerberg 21. Die Neuapostolische Kirche lädt hierzu herzlich ein. Informationen unter www.nak-freiburg.de.

Zeugen Jehovas

im Königreichssaal in der Ramiestraße 74, 79312 Emmendingen. Internet: www.jw.org.

Zusammenkünfte unter der Woche: Donnerstag, 19 Uhr.

Zusammenkünfte am Wochenende: Sonntag, 10 Uhr, Öffentlicher Vortrag, anschließend Wachturmstudium.

MIT UNS ERREICHEN SIE MEHR



WZO
Wochenzeitungen Oberrhein
Verlags-GmbH

EMMENDINGER TOR
ELZTÄLER
WOCHENBERICHT
VON HAUS ZU HAUS
DENZLINGEN
KAISERSTÜHLER
WOCHENBERICHT
BREISGAUER
WOCHENBERICHT
ETTENHEIMER
STADTANZEIGER

Denzlinger Straße 42
79312 EMMENDINGEN
Tel.: 076 41 - 93 80 - 0

» Zustellung des Amtsblattes

Amtsblatt nicht erhalten ?

Falls Sie das Amtsblatt nicht erhalten haben, können Sie sich an die Wochenzeitungen am Oberrhein Verlags-GmbH, Tel. 07641/93800 oder mit Fax unter der Nummer 07641/6173 wie auch per Mail an: zustellung@wzo.de wenden.